

ANNEX I

SOMMARJU TAL-KARATTERISTIĊI TAL-PRODOTT

1. ISEM IL-PRODOTT MEDIĊINALI

Effentora 100 mikrogramma pilloli għall-ħalq
Effentora 200 mikrogramma pilloli għall-ħalq
Effentora 400 mikrogramma pilloli għall-ħalq
Effentora 600 mikrogramma pilloli għall-ħalq
Effentora 800 mikrogramma pilloli għall-ħalq

2. GHAMLA KWALITATTIVA U KWANTITATTIVA

Effentora 100 mikrogramma pilloli għall-ħalq

Kull pillola għall-ħalq fiha 100 mikrogramma fentanyl (bħala citrate).
Eċċipjent b'effett magħruf: Kull pillola fiha 10 mg ta' sodium.

Effentora 200 mikrogramma pilloli għall-ħalq

Kull pillola għall-ħalq fiha 200 mikrogramma fentanyl (bħala citrate).
Eċċipjent b'effett magħruf: Kull pillola fiha 20 mg ta' sodium.

Effentora 400 mikrogramma pilloli għall-ħalq

Kull pillola għall-ħalq fiha 400 mikrogramma fentanyl (bħala citrate).
Eċċipjent b'effett magħruf: Kull pillola fiha 20 mg ta' sodium.

Effentora 600 mikrogramma pilloli għall-ħalq

Kull pillola għall-ħalq fiha 600 mikrogramma fentanyl (bħala citrate).
Eċċipjent b'effett magħruf: Kull pillola fiha 20 mg ta' sodium.

Effentora 800 mikrogramma pilloli għall-ħalq

Kull pillola għall-ħalq fiha 800 mikrogramma fentanyl (bħala citrate).
Eċċipjent b'effett magħruf: Kull pillola fiha 20 mg ta' sodium.

Għal-lista kompluta ta' eċċipjenti, ara sezzjoni 6.1.

3. GHAMLA FARMAĊEWTIKA

Pillola għall-ħalq.

Effentora 100 mikrogramma pilloli għall-ħalq

Pillola b'ucuh ċatti, bajda, tonda bix-xfar imtajra, fuq naħa waħda b'"C" imqabbza u fuq in-naħa l-oħra b'"1".

Effentora 200 mikrogramma pilloli għall-ħalq

Pillola b'ucuh ċatti, bajda, tonda bix-xfar imtajra, fuq naħa waħda b'"C" imqabbza u fuq in-naħa l-oħra b'"2".

Effentora 400 mikrogramma pilloli għall-ħalq

Pillola b'ucuh ċatti, bajda, tonda bix-xfar imtajra, fuq naħa waħda b'"C" imqabbza u fuq in-naħa l-oħra b'"4".

Effentora 600 mikrogramma pilloli għall-ħalq

Pillola b'ucuh ċatti, bajda, tonda bix-xfar imtajra, fuq naħa waħda b'"C" imqabbza u fuq in-naħa l-oħra b'"6".

Effentora 800 mikrogramma pilloli għall-ħalq

Pillola b'ucuh ċatti, bajda, tonda bix-xfar imtajra, fuq naħa waħda b'"C" imqabbza u fuq in-naħa l-oħra b'"8".

4. TAGHRIF KLINIKU

4.1 Indikazzjonijiet terapewtiċi

Effentora huwa ndikat għall-kura ta' uġiġh li jinħass (BTP) f'adulti bil-kanċer li diġà qed jirċievu terapija ta' manteniment b'opiooid għall-uġiġh kroniku tal-kanċer.

BTP huwa aggravament transitorju ta' uġiġh li jseħh fuq sfond ta' uġiġh persistenti li altrimenti jkun ikkontrollat.

Pazjenti li qed jirċievu terapija ta' manteniment b'opiooid huma dawk li qed jiehdu ta' l-inqas 60 mg ta' morphine orali kuljum, ta' l-inqas 25 mikrogramma ta' fentanyl transdermal kull siegħa, ta' l-inqas 30 mg ta' oxycodone kuljum, ta' l-inqas 8 mg ta' hydromorphone orali kuljum jew doża ekwianalġezika ta' opiooid ieħor għal ġimġha jew aktar.

4.2 Pożoloġija u metodu ta' kif għandu jingħata

Il-kura għandha tinbeda u tibqa' taħt id-direzzjoni ta' tabib b'esperjenza fl-immaniġġjar ta' terapija b'opiooid f'pazjenti bil-kanċer. It-tobba għandhom iżommu f'moħħhom il-potenzjal ta' abbuż ta' fentanyl. Il-pazjenti għandhom jiġu mgħallma biex ma jużawx żewġ formulazzjonijiet differenti ta' fentanyl fl-istess waqt għall-kura ta' uġiġh li jinħass, u biex jarmu kull prodott li fih fentanyl preskritt għal BTP meta jaqilbu għal Effentora. In-numru ta' qawwiet ta' pilloli disponibbli għall-pazjenti f'kull ħin għandhom jiġu minimizzati biex jiġu evitati konfużjoni u l-potenzjal ta' doża eċċessiva.

Požoloġija

Titrazzjoni tad-doża

Effentora għandu jiġi ttitrat individwalment għal doża "effettiva" li tipprovi analġezija xierqa u li tnaqqas ir-reazzjonijiet avversi. Fi studji kliniċi, id-doża effettiva ta' Effentora għal BTP ma setgħetx tiġi mbassra mid-doża ta' manteniment ta' kuljum ta' opiooid.

Pazjenti għandhom jiġu sorveljati b'attenzjoni sakemm tintlaħaq doża effettiva.

Titrazzjoni f'pazjenti li mhux ha jaqilbu minn prodotti oħra li fihom fentanyl

Id-doża tal-bidu ta' Effentora għandha tkun 100 mikrogramma, b'titrazzjoni 'l fuq skond il-bżonn fil-firxa ta' qawwa tal-pilloli disponibbli (100, 200, 400, 600, 800 mikrogramma).

Titrazzjoni f'pazjenti li ha jaqilbu minn prodotti oħra li fihom fentanyl

Minhabba l-profilu ta' assorbiment differenti, il-bidla m'għandiex issir f'proporzjon ta' 1:1. Jekk ha jaqilbu minn prodott ta' fentanyl citrate orali ieħor, hija meħtieġa titrazzjoni ndipendenti tad-doża b'Effentora peress li l-biodisponibilità tvarja b'mod sinifikanti bejn il-prodotti. Izda, f'dawn il-pazjenti, doża tal-bidu oġhla minn 100 mikrogramma tista' tiġi kkunsidrata.

Metodu ta' titrazzjoni

Waqt it-titrazzjoni, jekk ma tinkisibx analġezija xierqa fi 30 minuta wara l-bidu ta' l-ġhoti ta' pillola waħda, tista' tintuża pillola oħra ta' Effentora ta' l-istess qawwa.

Jekk kura ta' episodju ta' BTP tinħtieġ aktar minn pillola waħda, žieda fid-doża għall-qawwa oġhla suċċessiva disponibbli għandha tiġi kkunsidrata biex tikkura l-episodju ta' BTP ta' wara.

Waqt titrazzjoni, pilloli multipli jistgħu jintużaw: sa erba' pilloli ta' 100 mikrogramma jew sa erba' pilloli ta' 200 mikrogramma jistgħu jintużaw għall-kura ta' episodju wieħed ta' BTP waqt titrazzjoni tad-doża skond il-programm li ġej:

- Jekk il-pillola tal-bidu ta' 100 mikrogramma ma tkunx effikaċi, il-pazjent jista' jiġi rakkomandat biex jikkura l-episodju ta' BTP ta' wara b'żewġ pilloli ta' 100 mikrogramma. Huwa rakkomandat li pillola waħda għandha titpoġġa f'kull naħa tal-halq. Jekk din id-doża hija kkunsidrata li hija d-

doża effettiva, kura ta' episodji suċċessivi ta' BTP titsta' titkompla b'pillola waħda ta' 200 mikrogramma ta' Effentora.

- Jekk pillola waħda ta' 200 mikrogramma ta' Effentora (jew żewġ pilloli ta' 100 mikrogramma) m'hijiex ikkunsidrata bħala effikaċi, l-pazjent jista' jiġi rakkomandat biex juża żewġ pilloli ta' 200 mikrogramma (jew erba' pilloli ta' 100 mikrogramma) għall-kura ta' l-episodju ta' BTP ta' wara. Huwa rakkomandat li żewġ pilloli għandhom jitpoġġew f'kull naħa tal-ħalq. Jekk din id-doża hija kkunsidrata li hija d-doża effettiva, kura ta' episodji suċċessivi ta' BTP tista' titkompla b'pillola waħda ta' 400 mikrogramma ta' Effentora.
- Għal titrazzjoni sa 600 mikrogramma u 800 mikrogramma, għandhom jintużaw pilloli ta' 200 mikrogramma.

Doži 'l fuq minn 800 mikrogramma ma kienux ivvalutati fi studji kliniċi.

M'għandhomx jintużaw aktar minn żewġ pilloli għall-kura ta' kull episodju individwali ta' BTP, hlief waqt titrazzjoni bl-użu sa erba' pilloli kif deskritt fuq.

Waqt it-titrazzjoni l-pazjenti għandhom jistennew ta' l-inqas 4 sigħat qabel jikkuraw episodju ieħor ta' BTP b'Effentora.

Terapija ta' manteniment

Ladarba tkun ġiet stabbilita doża effettiva waqt it-titrazzjoni, l-pazjenti għandhom ikomplu jieħdu din id-doża bħala pillola waħda ta' dik il-qawwa partikolari. Episodji ta' uġiġh li jinħass jistgħu jvarjaw fl-intensità, u d-doża meħtieġa ta' Effentora tista' tiżdied maż-żmien minħabba l-progressjoni tal-marda tal-kanċer li diġà hemm. F'dawn il-każijiet, tista' tiġi wżata pillola oħra ta' l-istess qawwa. Jekk tkun meħtieġa pillola oħra ta' Effentora għal diversi drabi wara xulxin, id-doża ta' manteniment tas-soltu għadha terġa' tiġi aġġustata (ara isfel).

Waqt terapija ta' manteniment il-pazjenti għandhom jistennew ta' l-inqas 4 sigħat qabel jikkuraw episodju ieħor ta' BTP b'Effentora.

Aġġustament mill-ġdid tad-doża

Id-doża ta' manteniment ta' Effentora għandha tiżdied meta pazjent ikollu bżonn aktar minn pillola waħda kull episodju ta' BTP għal diversi episodji konsekuttivi ta' BTP. Għall-aġġustament mill-ġdid tad-doża uża l-istess prinċipji kif imniżzla għal *titrazzjoni tad-doża* (ara fuq).

Aġġustament mill-ġdid tad-doża tat-terapija b'opioïd fl-isfond tista' tkun meħtieġa jekk pazjenti jkollhom b'mod konsistenti aktar minn erba' episodji ta' BTP kull 24 siegħa.

Fin-nuqqas ta' kontroll adegwat tal-uġiġh, il-possibbiltà ta' iperalġeżija, it-tolleranza u l-progressjoni tal-marda sottostanti għandhom jiġu kkunsidrati (ara sezzjoni 4.4).

Tul u għanijiet tat-trattament

Qabel ma jinbeda t-trattament b'Effentora, għandu jkun hemm qbil dwar strateġija ta' trattament inkluż it-tul tat-trattament u l-għanijiet tat-trattament, u pjan għat-tmiem tat-trattament, flimkien mal-pazjent, f'konformità mal-linji gwida għall-ġestjoni tal-uġiġh. Waqt it-trattament, għandu jkun hemm kuntatt frekwenti bejn it-tabib u l-pazjent sabiex tiġi evalwata l-ħtieġa ta' trattament kontinwu, jiġi kkunsidrat it-twaqqif u jiġu aġġustati d-dożaġġi jekk ikun meħtieġ. Fin-nuqqas ta' kontroll adegwat tal-uġiġh, għandha tiġi kkunsidrata l-possibbiltà ta' iperalġeżija, tolleranza u progressjoni tal-marda sottostanti (ara sezzjoni 4.4). Effentora m'għandux jintuża għal aktar żmien milli meħtieġ.

Twaqqif tat-terapija

Effentora għandu jitwaqqaf immedjatement jekk il-pazjent ma jkollux aktar episodji ta' wġiġh li jinħass. Il-kura għal uġiġh li jinħass persistenti għandha tinżamm skont kif tkun ingħatat ir-riċetta. Jekk ikun meħtieġ it-twaqqif tat-terapija kollha bl-opjodji, il-pazjent irid jiġi segwit mill-qrib mit-tabib sabiex jimmaniġġja r-riskju tal-effetti ta' twaqqif għal għarrieda.

Indeboliment tal-fwied jew tal-kliewi

Effentora għandu jingħata b'kawtela lil pazjenti b'indeboliment moderat jew sever tal-fwied jew tal-kliewi (ara sezzjoni 4.4).

Pazjenti bi xerostomia

Hu rakkomandat li pazjenti li jkollhom xerostomia jixorbu l-ilma biex ixarrbu l-kavità orali qabel ma jingħata Effentora. Jekk din ir-rakkomandazzjoni ma tirriżultax f'effervexxenza adattata, allura tibdil fit-terapija jista' jkun rakkomandat.

Użu fl-anzjani ('l fuq minn 65 sena)

Fi studji kliniċi pazjenti 'l fuq minn 65 sena kellhom tendenza li jittitraw għal doża effettiva aktar baxxa minn pazjenti iżgħar. Huwa rakkomandat li għandha tingħata aktar attenzjoni fit-tirazzjoni tad-doża ta' Effentora f'pazjenti anzjani.

Popolazzjoni pedjatrika

Is-sigurtà u l-effikaċja ta' Effentora fit-tfal minn età ta' 0 sa 18-il sena ma ġewx determinati s'issa. Dejta mhux disponibbli.

Metodu ta' kif għandu jingħata

Ladarba pillola Effentora tiġi esposta għall-umdità, din tutilizza reazzjoni effervexxenti biex twassal is-sustanza attiva. Għalhekk, il-pazjenti għandhom jiġi rakkomandati biex ma jifihux il-folja qabel ikunu lesti biex ipogġu l-pillola għol-kavità tal-ħalq.

Kif jinftaħ il-pakkett tal-folja

Il-pazjenti għandhom jiġu mgħallma biex MA JIPPRUVAWX jimbuttaw il-pillola minn għol-folja minhabba li dan jista' jagħmel ħsara lill-pillola għall-ħalq. Il-metodu korrett ta' kif tinheles pillola mill-folja hija:

Wahda mill-unitajiet tal-folja għandha tiġi separata mill-kartuna tal-folja billi tiċċarrat 'l barra fil-perforazzjonijiet. L-unità tal-folja għandha tintlewa tul il-linja stampata fuq il-folja ta' wara fejn indikat. Il-folja ta' wara għandha titqaxxar biex tiġi esposta l-pillola.

Il-pazjenti għandhom jiġu mgħallma biex ma jippruvawx ifarku jew jaqsmu l-pillola.

Il-pillola m'għandhiex tinħażen ladarba tinneħħa mill-pakkett tal-folja minhabba li l-integrità tal-pillola ma tistax tiġi garantita u jista' jkun hemm riskju ta' esponiment aċċidentali għall-pillola.

Għoti tal-pillola

Il-pazjenti għandhom ineħħu l-pillola minn għol-folja u minnufih ipogġu l-pillola sħiħa ta' Effentora fil-kavità tal-ħalq (ħdejn darsa, bejn il-ħadd u l-ħanek).

Il-pillola ta' Effentora m'għandiex tintreda', tintmagħad jew tinbela', għax dan iwassal għall-koncentrazzjonijiet fil-plażma aktar baxxi minn dawk meta tittiehed kif irrakkomandat.

Effentora għandu jitpoġġa u jinżamm fil-kavità tal-ħalq għall-perjodu suffiċjenti biex issir id-disintegrazzjoni tal-pillola li s-soltu tiegħu madwar 14-25 minuta.

B' mod alternattiv, il-pillola tista' titpoġġa taħt l-ilsien (ara sezzjoni 5.2).

Wara 30 minuta, jekk jibqa' xi fdalijiet tal-pillola ta' Effentora, dawn jistgħu jinbelgħu ma tazza ilma.

It-tul ta' żmien li l-pillola tiegħu biex tid-disintegra għal kollox wara għoti oromukużali ma jidherx li jaffettwa l-esponiment sistemiku bikri għal fentanyl.

I-pazjenti m'għandhomx jieħdu ikel u xorb waqt li l-pillola tkun fil-kavità tal-ħalq. F'każ ta' irritazzjoni tal-mukuża tal-ħalq, bidla tal-post fejn titpoġġa l-pillola fil-kavità tal-ħalq għandha tiġi rakkomandata.

4.3 Kontraindikazzjonijiet

- Sensittività eċċessiva għas-sustanza attiva jew għal kwalunkwe wieħed mill-eċċipjenti elenkati fis-sezzjoni 6.1.
- Pazjenti mingħajr terapija ta' manteniment b'opiooid minħabba li hemm riskju miżjud ta' depressjoni respiratorja.
- Depressjoni respiratorja severa jew kondizzjonijiet severi ta' ostruzzjoni tal-pulmun.
- Kura ta' uġiġħ akut minbarra uġiġħ li jinħass.
- Pazjenti li qed jiġi kkurati bi prodotti mediċinali li fihom sodium oxybate.

4.4 Twissijiet speċjali u prekawzjonijiet għall-użu

Minħabba r-riskji, inkluż l-eżitu fatali, assoċjati ma' esponiment aċċidentali, użu ħażin, u abbuż, il-pazjenti u dawk li jieħdu ħsiebhom għandhom jiġu avżati biex iżommu Effentora f' post sikur u sigur, mhux aċċessibbli minn oħrajn.

Użu aċċidentali fit-tfal

Il-pazjenti u dawk li jieħdu ħsiebhom għandhom jiġi mgħallma li Effentora fih sustanza attiva fi kwantità li tista' tkun fatali, speċjalment għat-tfal. Għalhekk għandhom iżommu l-pilloli kollha fejn ma jidhrux u ma jintlahqux mit-tfal.

Monitoraġġ

Sabiex jitnaqqsu r-riskji ta' effetti mhux mixtieqa relatati mal-opioids u tiġi identifikata d-doża effettiva, huwa vitali li l-pazjenti jiġu sorveljati mill-viċin minn professjonisti fil-qasam mediku waqt il-proċess ta' titrazzjoni.

Trattament ta' manteniment b'opiooid

Huwa importanti li t-trattament ta' manteniment b'opiooid użat għat-trattament tal-uġiġħ persistenti tal-pazjent ikun ġie stabilizzat qabel tinbeda terapija b'Effentora u li l-pazjent ikompli jiġi kkurat bi trattament ta' manteniment ta' opiooid waqt li qed jieħu Effentora. Il-prodott ma jridx jingħata lil pazjenti li ma jkunux qed jirċievu terapija ta' manteniment bl-opioids peress li jkun hemm riskju miżjud ta' tnaqqis respiratorju u mewt.

Tnaqqis respiratorju

Bħal bl-opioids kollha, hemm riskju ta' depressjoni respiratorja ta' sinifikanza klinika assoċjata ma' l-użu ta' fentanyl. Għażla mhux kif suppost tal-pazjenti (eż. l-użu fil-pazjenti mingħajr terapija ta' manteniment b'opiooid) u/jew dożaġġ ħażin, kellhom riżultat fatali b'Effentora kif ukoll bi prodotti oħra li fihom fentanyl.

Effentora għandu jintuża biss għall-kundizzjonijiet speċifikati f' sezzjoni 4.1.

Mard pulmonari ostruttiv kroniku

Għandha tintuża attenzjoni partikulari meta jiġi titrat Effentora f' pazjenti b'marda pulmonari ostruttiva kronika mhux severa jew b'kundizzjonijiet mediċi oħra li jippredisponu għal depressjoni respiratorja, minħabba li anki dozi terapewtiċi normali ta' Effentora jistgħu jnaqqsu aktar l-ħidma respiratorja sal-punt ta' insuffiċjenza respiratorja.

Disturbi fit-teħid tan-nifs relatati mal-irqad

L-opjojdi jistgħu jikkawżaw disturbi fit-teħid tan-nifs relatati mal-irqad inklużi apnea tal-irqad ċentrali (CSA - *central sleep apnoea*) u livell baxx ta' ossiġnu fid-demem relatat mal-irqad. L-użu ta' opjojdi jżid ir-riskju ta' CSA b' mod dipendenti mid-doża. F'pazjenti li jkollhom CSA, ikkunsidra li tnaqqas id-dożaġġ totali tal-opjojdi.

Alkoħol

L-użu konkomitanti ta' alkoħol ma' fentanyl jista' jipproduċi zieda fl-effetti depressanti li jistgħu jwasslu għal riżultat fatali (ara sezzjoni 4.5).

Riskji ta' għoti flimkien ma' benzodiazepines jew mediċini relatati

L-użu konkomitanti ta' opjojdi, inkluż Effentora, flimkien ma' benzodiazepines jew mediċini relatati jista' jwassal għal sedazzjoni profonda, depressjoni respiratorja, koma, u mewt. Minħabba dawn ir-riskji, preskrizzjoni ta' opjojdi flimkien ma' benzodiazepines jew mediċini relatati għandha ssir biss għal pazjenti li għalihom għazliet ta' trattament alternattiv mhumiex adegwati.

Jekk tittiehed deċizzjoni biex tippreskrivi Effentora flimkien ma' benzodiazepines jew mediċini relatati, għandhom jintgħażlu l-inqas dożaġġi effettivi u dewmien minimu ta' użu konkomitanti. Il-pazjenti għandhom jiġu ssorveljati mill-qrib għal sinjali u sintomi ta' depressjoni respiratorja u sedazzjoni (ara sezzjoni 4.5).

Żieda fil-pressjoni intrakranjali, indeboliment fil-koxjenza

Effentora għandu jingħata biss b'attenzjoni estrema f'pazjenti li jistgħu jkunu partikolarment suxxettibli għall-effetti intrakranjali ta' żamma ta' CO₂, bħal dawk b'evidenza ta' żjieda fil-pressjoni intrakranjali jew b'koxjenza mnaqqsa. Opioids jistgħu jaħbu l-progressjoni klinika ta' pazjent b'ferita fir-ras u għandhom jintużaw biss jekk iġġustifikat klinikament.

Bradiarritmija

Fentanyl jista' jipproduċi bradikardija. Fentanyl għandu jintuża b'kawtela f'pazjenti li jkollhom bradiarritmija preċedenti jew diġà eżistenti.

Indeboliment epatiku jew renali

Barra dan, Effentora għandu jingħata b'attenzjoni lill-pazjenti b'indeboliment tal-fwied jew renali. L-influwenza ta' indeboliment tal-fwied u renali fuq il-farmakokinetika tal-prodott mediċinali ma ġietx ivvalutata, iżda, intwera li meta mogħti ġol-vini it-tneħħija ta' fentanyl tiġi mibdula f'indeboliment tal-fwied u renali minħabba bidliet fit-tneħħija metabolika u fil-proteini fil-plażma. Wara l-għoti ta' Effentora, kemm funzjoni mnaqqsa tal-fwied, kif ukoll dik renali tista' żżid il-biodisponibilità ta' fentanyl li jinbela' u tnaqqas it-tneħħija sistemika tiegħu, li jistgħu jwasslu għall-effetti tal-opioid miżjud u mtawwla. Għalhekk, għandha tittiehed attenzjoni speċjali waqt il-proċess ta' titrazzjoni f'pazjenti b'indeboliment tal-fwied jew renali, moderat jew sever.

Għandha tingħata kunsiderazzjoni b'attenzjoni lill-pazjenti b'ipovolimja u pressjoni baxxa.

Sindrome tas-Serotonin

Hija rakkomandata kawtela meta Effentora jingħata fl-istess hin ma' mediċini li jaffettwaw is-sistemi tan-newrotrasmettitori serotoninergici.

L-iżvilupp ta' sindrome tas-serotonin li jista' jkun ta' periklu għall-ħajja jista' jseħh bl-użu konkomitanti ta' mediċini serotoninergici bħall-Inibituri Selettivi tat-Tehid mill-Ġdid tas-Serotonin (SSRIs) u l-Inibituri tat-Tehid mill-Ġdid tas-Serotonin Norepinephrine (SNRIs), u ma' mediċini li jdgħajfu l-metabolizmu tas-serotonin (inklużi l-Inibituri tal-Monoamine Oxidase [MAOIs]). Dan jista' jseħh fi ħdan id-doża rakkomandata.

Is-sindrome tas-serotonin jista' jinkludi bidliet fl-istat mentali (eż. aġitazzjoni, alluċinazzjonijiet, koma), instabilità awtonomika (eż. takikardija, pressjoni tad-demm instabbli, ipertermija), abnormalitajiet newromuskolari (eż. iperrifleksija, nuqqas ta' koordinazzjoni, riġidità), u/jew sintomi gastrointestinali (eż. dardir, rimettar, dijarea).

Jekk ikun issuspettat is-sindrome tas-serotonin, il-kura b'Effentora għandha titwaqqaf.

Tolleranza u disturb minħabba l-użu ta' opjojdi (abbuż u dipendenza)

Tolleranza, dipendenza fiżika u dipendenza psikoloġika jistgħu jiżviluppaw wara għoti ripetut ta' opioids. Fentanyl jista' jiġi abbużat b'mod simili għal opioids oħra u l-pazjenti kollha trrattati bl-opioids jeħtieġ li jiġu mmonitorjati għal sinjali ta' abbuż u vizzju. Pazjenti li jinsabu f'riskju akbar ta'

abbuż bl-opioids xorta waħda jistgħu jiġu ttrattati bl-opioids b' mod adegwat; madankollu, dawn il-pazjenti jkollhom bżonn monitoraġġ addizzjonali għal sinjali ta' użu hażin, abbuż, jew vizzju.

L-użu ripetut ta' Effentora jista' jwassal għal Disturb tal-Użu tal-Opjojdi (OUD - *Opioid Use Disorder*). Doża oġhla u tul itwal ta' trattament bl-opjojdi jistgħu jżidu r-riskju li tiżviluppa OUD. L-abbuż jew l-użu hażin intenzjonat ta' Effentora jista' jirriżulta f' doża eċċessiva u/jew mewt. Ir-riskju li wiehed jiżviluppa OUD huwa oġhla f' pazjenti bi storja personali jew tal-familja (ġenituri jew aħwa) ta' disturbi tal-użu ta' sustanzi (inkluż disturb tal-użu tal-alkoħol), f' persuni li attwalment jużaw it-tabakk jew f' pazjenti bi storja personali ta' disturbi oħra ta' saħħa mentali (pereżempju. depressjoni maġġuri, ansjetà u disturbi fil-personalità).

Qabel jinbada t-trattament b' Effentora u matul it-trattament, għandu jintlaħaq qbil dwar l-għanijiet tat-trattament u pjan ta' twaqqif (ara sezzjoni 4.2). Qabel u waqt it-trattament, il-pazjent għandu jiġi infurmat ukoll dwar ir-riskji u s-sinjali ta' OUD. Il-pazjenti għandhom jiġu avżati biex jikkuntattjaw lit-tabib tagħhom jekk iseħħu dawn is-sinjali.

Il-pazjenti jkunu jeħtieġu monitoraġġ għal sinjali ta' mġieba fejn qed ifittxu l-medicini (pereżempju. jitolbu riċetti ġodda malajr wisq). Dan jinkludi li jiġu riveduti l-opjojdi u l-medicini psiko-attivi (bħal benzodiazepines) li jittieħdu fl-istess waqt. Għal pazjenti b' sinjali u sintomi ta' OUD, għandha tiġi kkunsidrata konsultazzjoni ma' speċjalista tad-dipendenza.

Effetti tal-endocrine

L-opioids jistgħu jinfluwenzaw l-assi ipotalamiċi-pitwitarji-adrenali (HPA - *hypothalamic-pituitary-adrenal*) jew gonadali. Xi bidliet li jistgħu jidhru jinkludu żieda fil-prolactin fis-serum u nuqqas fil-cortisol fil-plażma u fit-testosterone. Is-sinjali u s-sintomi kliniċi jistgħu jimmanifestaw ruħhom minn dawn il-bidliet ormonali.

Iperalġeżja

Bħal fil-każ ta' opjojdi oħrajn, fil-każ ta' kontroll insuffiċjenti tal-uġiġh b' risposta għal żieda fid-doża ta' fentanyl, il-possibiltà ta' iperalġeżja kkawżata mill-opjojdi għandha tiġi kkunsidrata. Jistgħu jiġu indikati t-tnaqqis fid-doża ta' fentanyl jew it-twaqqif tal-kura b' fentanyl jew revizjoni tal-kura b' fentanyl.

Anafilassi u sensitività eċċessiva

Anafilassi u sensitività eċċessiva ġew irrappurtati f' assoċjazzjoni mal-użu ta' prodotti orali transmukożali li fihom fentanyl (ara sezzjoni 4.8).

Eċċipjent(i)

Sodium

Effentora 100 mikrogramma pilloli għall-halq

Dan il-prodott mediċinali fih 10 mg sodium f' kull pilolla għall-halq, ekwivalenti għal 0.5% tal-ammont massimu rakkomandat mill-WHO ta 2 g sodium li għandu jittieħed kuljum minn adult.

Effentora 200 mikrogrammi pilolli għall-halq

Effentora 400 mikrogrammi pilolli għall-halq

Effentora 600 mikrogrammi pilloli għall-halq

Effentora 800 mikrogrammi pilloli għall-halq

Dan il-prodott mediċinali fih 20 mg sodium f' kull pilolla għall-halq, ekwivalenti għal 1% tal-ammont massimu rakkomandat mill-WHO ta 2 g sodium li għandu jittieħed kuljum minn adult.

4.5 Interazzjoni ma' prodotti mediċinali oħra u forom oħra ta' interazzjoni

Sustanzi li jaffettwaw l-attività ta' CYP3A4

Fentanyl huwa metabolizzat primarjament permezz tas-sistema ta' isoenzima taç-çitokromju uman P450 3A4 (CYP3A4), għalhekk jistgħu jseħħu interazzjonijiet potenzjali meta Effentora jingħata flimkien ma' sustanzi li jaffettwaw l-attività ta' CYP3A4.

Indutturi ta' CYP3A4

L-għoti flimkien ma' sustanzi li jinduçu l-attività ta' 3A4 tista' tnaqqas l-effikaċja ta' Effentora.

Inibituri ta' CYP3A4

L-użu ta' Effentora flimkien ma' inibituri qawwija ta' CYP3A4 (e.ż., ritonavir, ketoconazole, itraconazole, troleandomycin, clarithromycin, u nelfinavir) jew inibituri moderati ta' CYP3A4 (e.ż., amprenavir, aprepitant, diltiazem, erythromycin, fluconazole, fosamprenavir, meraq tal-grejpfrut, u verapamil) jista' jwassal għal żjieda fil-koncentrazzjonijiet ta' fentanyl fil-plażma, u potenzjalment jikkawżaw reazzjonijiet avversi tal-mediċina serji inkluż depressjoni respiratorja fatali. Pazjenti li qed jirċeivu Effentora flimkien ma' inibituri moderati jew qawwija ta' CYP3A4 għandhom jiġu sorveljati b'attenzjoni għal perjodu mtawwal ta' żmien. Żjieda fid-doża għandha ssir b'attenzjoni.

Sustanzi li jistgħu jżidu l-effetti depressanti fuq is-CNS

L-għoti fl-istess hin ta' fentanyl ma' depressanti tas-sistema nervuża ċentrali oħra, inkluż opioids oħra, sedattivi jew ipnotiċi, (inkluż benzodiazepines), anestetiki ġenerali, phenothiazines, kalmanti, rilassanti tal-muskoli skeltrali, antistamini sedattivi, gabapentinojdi (gabapentin u pregabalin) u alkoħol, jista' jipproduċi effetti depressanti miżjuda li jistgħu jwasslu għal depressjoni respiratorja, pressjoni tad-dem baxxa, sedazzjoni profonda, koma jew riżultat fatali (ara sezzjoni 4.4).

Mediċini sedattivi bħal benzodiazepines jew mediċini relatati

L-użu ta' opjojdi flimkien ma' mediċini sedattivi bħal benzodiazepines jew mediċini relatati jżid ir-riskju ta' sedazzjoni, depressjoni respiratorja, koma u mewt minhabba effett depressanti addittiv fuq is-CNS. Id-doża u t-tul tal-użu konkomitanti għandhom ikunu limitati (ara sezzjoni 4.4).

Agonisti/antagonisti parzjali ta' opioid

L-użu fl-istess waqt ta' agonisti/antagonisti parzjali ta' opioid (e.ż. buprenorphine, nalbuphine, pentazocine) mhux irrakkomandat. Dawn għandhom affinità għolja għar-riċetturi ta' opioid, b'attività ntrinsika relattivament baxxa, u għalhekk parzjalment inaqqsu l-effett analġeziku ta' fentanyl u jistgħu jikkawżaw sintomi ta' rtirar f'pazjenti dipendenti fuq l-opioids.

Sustanzi serotoninerġiċi

L-għoti fl-istess hin ta' fentanyl ma' sustanza serotoninerġika, bħal Inibitur Selettiv tat-Tehid mill-Ġdid tas-Serotonin (SSRI) jew Inibitur tat-Tehid mill-Ġdid tas-Serotonin Norepinephrine (SNRI) jew Inibitur tal-Monoamine Oxidase (MAOI), jista' jżid ir-riskju tas-sindrome tas-serotonin, li hija kundizzjoni li tista' tkun ta' periklu għall-ħajja. Effentora mhux rakkomandat għall-użu f'pazjenti li rċeview MAOIs fi żmien 14-il ġurnata, minhabba li b'analġeziċi opioid kienet irrappurtata zieda severa u li ma tistax titbassar fil-qawwa kkawżata minn MAOIs.

Sodium oxybate

L-użu fl-istess hin ta' prodotti mediċinali li fihom sodium oxybate u fentanyl huwa kontraindikata (ara sezzjoni 4.3). It-trattament b'sodium oxybate għandu jitwaqqaf qabel il-bidu tat-trattament b'Effentora.

4.6 Fertilità, tqala u treddigh

Tqala

M'hemmx dejta adegwata dwar l-użu ta' fentanyl f'nisa tqal. Studji f'animali urew effett tossiku fuq is-sistema riproduttiva (ara 5.3). Mhux magħruf ir-riskju potenzjali fuq in-nies. Effentora m'għandux jingħata waqt it-tqala hlief meta jkun hemm bżonn speċifiku tat-trattament.

B'użu fit-tul ta' fentanyl waqt it-tqala, hemm riskju ta' sindrome ta' rtirar tal-opjojdi fi trabi tat-twelid li jista' jkun ta' periklu għall-ħajja jekk ma jkunx identifikat u ttrattat, u jeħtieġ immaniġġjar skont protokollu żviluppata minn esperti fin-neonatologija. Jekk ikun meħtieġ l-użu ta' opjojdi għal perjodu

twil f' mara tqila, għarraf lill-pazjenta dwar ir-riskju tas-sindrome ta' rtirar tal-opjojdi fi trabi tat-twelid u kun ċert li jkun disponibbli trattament xieraq (ara sezzjoni 4.8).

Huwa rakkomandat li fentanyl ma jintużax waqt il-hlas u t-twelid (inkluż ċesarja) minhabba li fentanyl jgħaddi minn ġol-plaċenta u jista' jikkawża depressjoni respiratorja fil-fetu. Jekk Effentora jingħata, antidotu għat-tarbija għandu jkun disponibbli malajr.

Treddiġh

Fentanyl hu eliminat fil-halib tas-sider tal-bniedem u jista' jikkawża sedazzjoni u depressjoni respiratorja fit-tarbija li qed tiġi mredda'. Fentanyl m'għandux jintuża minn nisa li qed ireddgħu u t-treddiġh m'għandux jerġa jinbeda qabel ta' l-inqas 5 ijiem wara l-aħħar għoti ta' fentanyl.

Fertilità

M'hemm l-ebda dejta mill-bnedmin disponibbli dwar il-fertilità. Fi studji fuq l-animali, il-fertilità giet indebolita (ara sezzjoni 5.3).

4.7 Effetti fuq il-hila biex issuq u thaddem magni

Ma sarux studji dwar l-effetti fuq il-hila biex issuq u thaddem magni. Madankollu, analgeziċi opioidid inaqqsu l-hila mentali u/jew fiżika meħtieġa biex jitwettaq xogħol potenzjalment perikoluż (e.ż., sewqan ta' karozza jew thaddim ta' magni). Pazjenti għandhom jiġu avżati biex ma jsuqux jew iħaddmu magni jekk ikollhom esperjenza ta' nagħas, sturdament, jew disturbi fil-vista waqt li qed jieħdu Effentora u biex ma jsuqux jew iħaddmu magni qabel ikunu jafu kif ser jirreaġixxu.

4.8 Effetti mhux mixtieqa

Sommarju tal-profil tas-sigurtà

Reazzjonijiet avversi tipikament konnessi ma' opioids huma mistennija b'Effentora. Frekwentement, dawn jiefqu jew jonqsu fl-intensità b'użu kontinwu tal-prodott mediċinali, minhabba li l-pazjent huwa ttitrat għad-doża l-aktar xierqa. Madankollu, l-aktar reazzjonijiet avversi serji huma depressjoni respiratorja (potenzjalment twassal għall-apneja jew waqfien respiratorju), depressjoni ċirkulatorja, pressjoni baxxa u xokk u l-pazjenti kollha għandhom jiġu sorveljati mill-viċin għal dawn.

L-istudji kliniċi ta' Effentora kienu maħsuba biex jivvalutaw is-sigurtà u l-effikaċja fil-kura ta' BTP u l-pazjenti kollha kienu qed jieħdu wkoll opioids fl-istess waqt, bħal morfina li tintreħa bil-mod jew fentanyl minn ġol-ġilda, għall-uġiġh persistenti tagħhom. Għalhekk mhux possibli li jiġu separati b' mod definittiv l-effetti ta' Effentora waħdu.

Lista tabulata ta' reazzjonijiet avversi

Ir-reazzjonijiet avversi li ġejjin kienu irrapportati b'Effentora u/jew komposti oħra li fihom fentanyl waqt studji kliniċi u fl-esperjenza ta' wara t-tqegħid fis-suq. Ir-reazzjonijiet avversi huma mniżżla isfel bħala terminu ppreferut MedDRA skond is-sistema tal-klassifika tal-organi u l-frekwenza (frekwenzi huma definiti bħala: komuni ħafna $\geq 1/10$, komuni $\geq 1/100$ sa $< 1/10$, mhux komuni $\geq 1/1,000$ sa $< 1/100$, rari ($\geq 1/10,000$ sa $< 1/1,000$), mhux magħruf (ma tistax tittiehed stima mid-data disponibbli); f'kull sezzjoni ta' frekwenza, l-effetti mhux mixtieqa huma mniżżla skond is-serjetà tagħhom, bl-aktar serji jitniżżlu l-ewwel:

	Komuni ħafna	Komuni	Mhux Komuni	Rari	Mhux magħruf
Infezzjonijiet u infestazzjonijiet		Kandidjasite tal-halq	Faringite	Infafet orali	
Disturbi tad-demem u tas-sistema limfatika		Anemija Newtopenija	Tromboċitopenija		
Disturbi fis-sistema immuni				Sensittività eċċessiva*	

	Komuni hafna	Komuni	Mhux Komuni	Rari	Mhux maghruf
Disturbi fis-sistema endokrinarja				Ipogonadiżmu	Insuffiċjenza adrenalni Defiċjenza tal-androgeni
Disturbi fil-metaboliżmu u n-nutrizzjoni		Anoreksja			
Disturbi psikjatriċi		Dipressjoni Ansjetà Stat ta' konfużjoni Nuqqas ta' rqađ	Burdata ewforika Nervożità Alluċinazzjoni Alluċinazzjoni viżwali Tibdil fl-istat mentali Diżorjentament		Dipendenza fuq id-drogi (vizzju)* Abbuż mid-droga (ara sezzjoni 4.4) Delirju
Disturbi fis-sistema nervuża	Sturdament, uġiġħ ta' ras	Indeboliment fis-sens tattogħma Nġħas Letargija Rogħda Sedazzjoni Ipoaestesija Emigranja	Livell baxx ta' koxjenza Disturbi fl-attenzjoni Disturb fil-bilanċ Disartriya	Disturb konoxxittiv Disfunzjoni fil-moviment	Tintilef minn sensik* Konvulzjoni
Disturbi fl-ġħajnejn			Disturbi tal-vista Iperemija tal-ġħajnejn Vista mċajpra Tnaqqis fiċ-ċarezza tal-vista	Sensazzjoni anormali fl-ġħajnejn Fotopsija	
Disturbi fil-widnejn u fis-sistema labirintika			Mejt Żanżin fil-widnejn Skonfort fil-widnejn		
Disturbi fil-qalb		Takikardija	Bradikardija		
Disturbi vaskulari		Pressjoni baxxa Pressjoni għolja	Fwawar Fwawar jaħarqu		
Disturbi respiratorji, toraċiċi u medjastinali		Dispneja Uġiġħ faringolarinġeali	Tnaqqis respiratorju Sindrome tal-apnea waqt l-irqađ		Waqfien respiratorju *

	Komuni hafna	Komuni	Mhux Komuni	Rari	Mhux maghruf
Disturbi gastro-intestinali	Dardir Rimettar	Stitikezza Stomatite Ħalq niexef Dijarea Ugħigh addominali Mard tar-rifluss gastroesofagali Skonfort fl-istonku Dispepsja, ugħigh fis-snien	Ileus Ulċerazzjoni tal-ħalq Ipoestesija orali Skonfort orali Tibdil fil-kultur fil-mukuża orali Disturb tat-tessut artab orali Glossodinija Infafet fl-ilsien Ugħigh ġingivali Ulċerazzjoni tal-ilsien Disturb fl-ilsien Esofaġite Xufftejn maqsumin Disturbi fis-snien	Infafet fil-mukuża orali Xufftejn xotti	
Disturbi fil-fwied u fil-marrara			Dilatazzjoni biljari		
Disturbi fil-ġilda u fit-tessuti ta' taħt il-ġilda		Ħakk Iperidrosi Raxx	Għaraq kiesaħ Nefha fil-wieċ Ħakk ġeneralizzat Alopeċja	Onikorressi	
Disturbi muskolu-skelettriċi u tat-tessuti konnettivi		Mijaġġja Ugħigh fid-dahar	Kontrazzjonijiet tal-muskoli Dgħufija fil-muskoli		
Disturbi fil-kliewi u fis-sistema urinarja			Żamma tal-awrina		
Disturbi ġenerali u kondizzjonijiet ta' mnejn jingħata	Reazzjonijiet fis-sit tal-applikazzjoni li jinkludu ħruġ ta' demm, ugħigh, ulċera, irritazzjoni, parestesija, anestesija, eritema, edema, nefha u vexxikuli	Edema periferali Għeja kbira Astenja Sindrome ta' meta tieqaf tieġu l-medicina* Tertir ta' bard	Telqa Indolenza Skonfort fis-sider Ma thossokx normali Thossok nervuż Għatx Thoss il-bard Thoss is-shana		Deni Sindrome ta' rtirar tal-medicina fi trabi tat-twelid (ara sezzjoni 4.6) Tolleranza għall-medicina

	Komuni hafna	Komuni	Mhux Komuni	Rari	Mhux maghruf
Investigazzjonijiet		Tnaqqis fil-piż	Għadd tal-plejtlits imnaqqas Rata tal-qalb miżjuda Ematokrita mnaqqsa Emoglobina mnaqqsa		
Korriment, avvelenament u komplikazzjonijiet ta' xi proċedura		Waqa'			
* Ara s-sezzjoni Deskrizzjoni ta' reazzjonijiet avversi magħżula					

Deskrizzjoni ta' reazzjonijiet avversi magħżula

Tolleranza

Tista' tiżviluppa tolleranza mal-użu ripetut.

Dipendenza fuq il-medicina

L-użu ripetut ta' Effentora jista' jwassal għal dipendenza fuq il-medicina, anki f' dozi terapewtiċi. Ir-riskju ta' dipendenza fuq il-medicina jista' jvarja skont il-fatturi ta' riskju individwali tal-pazjent, id-dożaġġ, u t-tul tat-trattament bl-oppoġdi (ara sezzjoni 4.4).

Kienu osservati sintomi ta' rtirar ta' opioid bħal tqalligh, rimettar, dijarea, ansjetà, tertir ta' bard, roghda u għaraq b'fentanyl transmukożali.

Fil-kuntest ta' doża eċċessiva kienu osservati telf ta' koxjenza u waqfien respiratorju (ara sezzjoni 4.9).

Reazzjonijiet ta' sensitività eċċessiva ġew irrappurtati fl-esperjenza ta' wara t-tqegħid fis-suq, li jinkludu raxx, eritema, nefha tal-wiċċ u tax-xufftejn, u urtikarja (ara sezzjoni 4.4).

Rappurtar ta' reazzjonijiet avversi suspettati

Huwa importanti li jiġu rrapportati reazzjonijiet avversi suspettati wara l-awtorizzazzjoni tal-prodott medicinali. Dan jippermetti monitoraġġ kontinwu tal-bilanċ bejn il-benefiċċju u r-riskju tal-prodott medicinali. Il-professjonisti dwar il-kura tas-saħħa huma mitluba jirrapportaw kwalunkwe reazzjoni avversa suspettata permezz tas-sistema ta' rappurtar nazzjonali imniżżla f' [Appendiċi V](#).

4.9 Doża eċċessiva

Sintomi

Is-sintomi ta' doża eċċessiva ta' fentanyl huma mistennija li jkunu ta' natura simili bħal dawk ta' fentanyl ġol-vini u ta' opioids oħra, u huma estensjoni ta' l-azzjonijiet farmakoloġiċi tiegħu, b'bidla fl-istat mentali, telf ta' koxjenza, koma, pressjoni baxxa, depressjoni respiratorja, diffikultà respiratorja, u insuffiċjenza respiratorja li wasslu għall-mewt, bħala l-aktar effetti sinifikanti serji. Każijiet ta' respirazzjoni ta' Cheynes Stokes ġew osservati f'każ ta' doża eċċessiva ta' fentanyl, speċjalment f'pazjenti bi storja ta' insuffiċjenza tal-qalb.

Ġiet osservata wkoll lewkoenċefalopatija tossika b' doża eċċessiva ta' fentanyl.

Immaniġġjar

Immaniġġjar immedjat ta' doża eċċessiva ta' opioid tinkludi t-tneħħija tal-pillola għall-ħalq Effentora, jekk għada fil-ħalq, il-konferma ta' passaġġ għall-arja, stimolazzjoni fiżika u verbali tal-pazjent, valutazzjoni tal-livell ta' koxxjenza, stat ta' ventilazzjoni u ċirkolazzjoni, u ventilazzjoni assistita (appoġġ b' ventilazzjoni) jekk hemm bżonn.

Doża eċċessiva (teħid bi żball) f'persuna li qatt ma tkun ħadet opjojdi qabel

Għall-kura ta' doża eċċessiva (teħid bi żball) f'persuna li qatt ma tkun ħadet opioids qabel, għandu jinkiseb aċċess ġol-vini u naloxone jew antagonist tal-opioids oħra għandhom jiġu ntużati kif indikat klinikament. Id-dewmien tad-depressjoni respiratorja wara doża eċċessiva jista' jkun itwal mill-effetti ta' l-azzjoni ta' l-antagonist tal-opioids (e.ż., il-half-life ta' naloxone tvarja minn 30 sa 81 minuta) u jista' jkun hemm bżonn ta' għotja ripetuta. Ikkonsulta is-Sommarju tal-Karatteristiċi tal-Prodott ta' l-antagonist tal-opioids individwali għall dettalji dwar dan l-użu.

Doża eċċessiva f'pazjenti miżmuma fuq opjojdi

Għall-kura ta' doża eċċessiva f'pazjenti miżmuma fuq opioids, għandu jinkiseb aċċess ġol-vini. F'xi każijiet huwa ġġustifikat l-użu bil-għaqaq ta' naloxone jew ta' antagonist ta' l-opioids ieħor, iżda dan huwa assoċjat mar-riskju li jippreċipita sindrome akuta ta' rtirar tal-mediċina.

Għalkemm ma kienitx osservata riġidità fil-muskoli li tinterferixxi mar-respirazzjoni wara l-użu ta' Effentora, din hija possibli b'fentanyl u b'opioids oħra. Jekk din isehh, għandha tiġi mmaniġġjata bl-użu ta' ventilazzjoni assistita, b'antagonist ta' l-opioids, u bħala alternattiva finali, b'sustanza li timblokka in-newromuskolatura.

5. PROPRIETAJIET FARMAKOLOĠIĊI

5.1 Proprietajiet farmakodinamiċi

Kategorija farmakoterapewtika: analġeżiċi; opioids; Kodiċi ATC: N02AB03.

Mekkaniżmu ta' azzjoni u effetti farmakodinamiċi

Fentanyl huwa analġeżiku opioid, li jinteraġixxi l-aktar mar-riċettur μ tal-opioids. L-azzjonijiet terapewtiċi primarji tiegħu huma analġeżija u sedazzjoni. L-effetti farmakoloġiċi sekondarji huma depressjoni respiratorja, bradikardja, ipotermja, stitikezza, mijosi, dipendenza fiżika u ewforja.

L-effetti analġeżiċi ta' fentanyl huma relatati mal-livell tiegħu fil-plażma. Ġeneralment, il-konċentrazzjoni effettiva u l-konċentrazzjoni li fiha ssehħ it-tossiċità jizjeddu hekk kif tiżdied it-tolleranza għal opioids. Ir-rata ta' żvilupp ta' tolleranza tvarja hafna fost individwi. Bħala riżultat, id-doża ta' Effentora għandha tiġi titrata individwalment biex jinkiseb l-effet mixtieq (ara sezzjoni 4.2).

L-antagonisti tar-riċettur μ tal-opioids kollha, inkluż fentanyl, jipproduċu depressjoni respiratorja dipendenti mid-doża. Ir-riskju ta' depressjoni respiratorja hija inqas f'pazjenti li qed jirċievu terapija kronika b'opioid peress li dawn il-pazjenti ser jizviluppaw tolleranza għall-effetti ta' depressjoni respiratorja.

Opjojdi jistgħu jinfluwenzaw l-assi tal-ipotalamu-pitwitarja-adrenali jew l-assi tal-gonadi. Xi bidliet li jistgħu jiġu osservati jinkludu żieda fil-prolactin fis-serum, u tnaqqis ta' cortisol u ta' testosterone fil-plażma. Sinjali u sintomi kliniċi jistgħu jsehħu minn dawn il-bidliet fl-ormoni (ara wkoll sezzjoni 4.8).

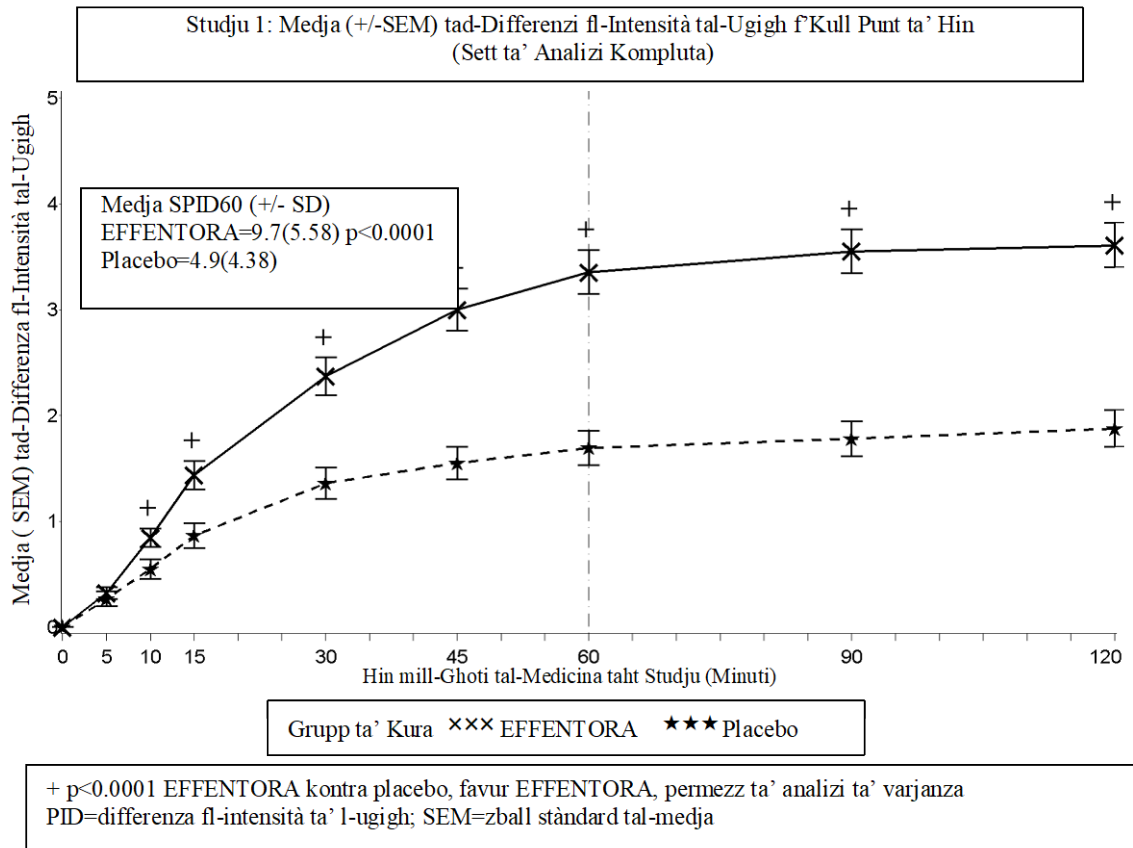
Effikaċja klinika u sigurtà

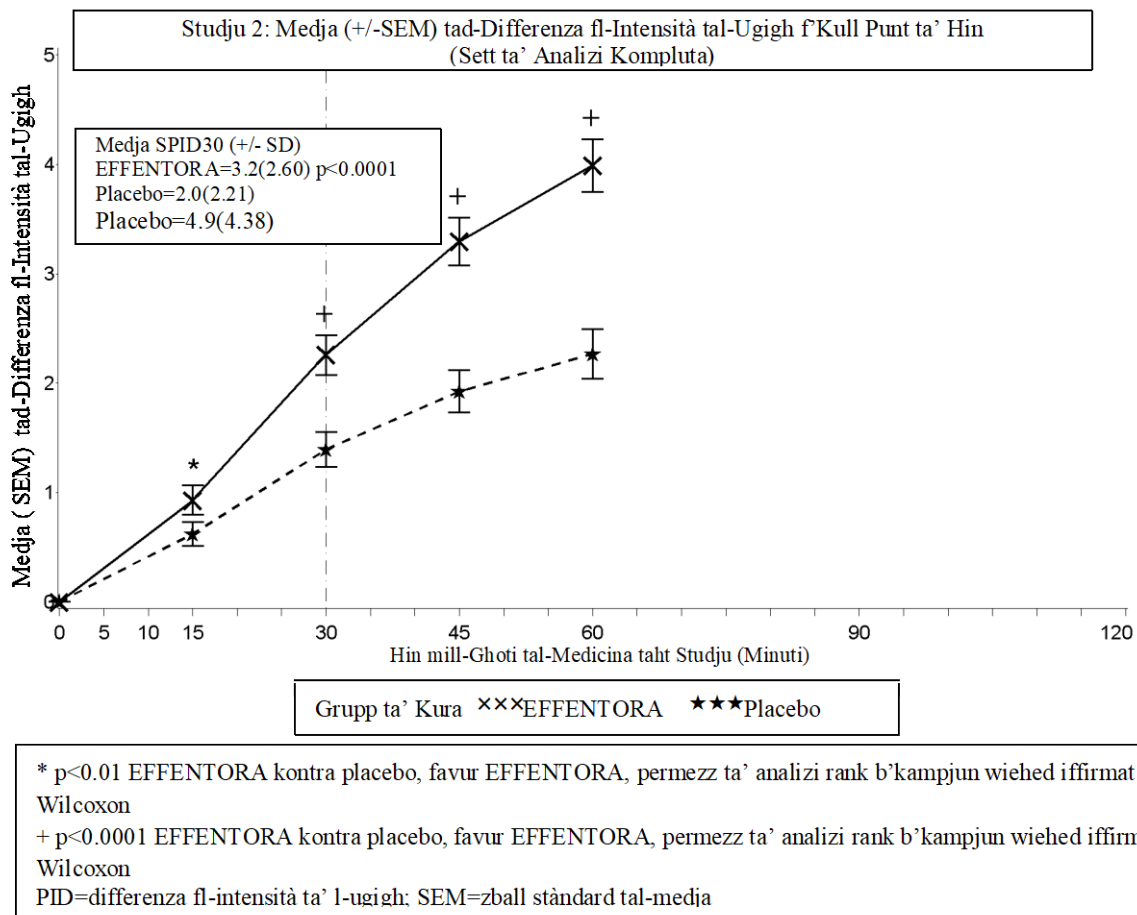
Is-sigurtà u l-effikaċja ta' Effentora ġew iġġustifikati f'pazjenti li jiehdu il-mediċina mal-bidu tal-episodju ta' uġiġh li jinħass. L-użu minn qabel ta' Effentora għall-episodji mistennija ta' uġiġh ma kienx investigat fil-provi kliniċi. Twettqgħu żewġ studji crossover, double-blind, randomised, ikkontrollati bil-placebo li nvollew 248 pazjent b'BTP u kanċer li kellhom esperjenza ta' medja ta' episodju wieħed sa 4 episodji ta' BTP kuljum waqt li qed jiehdu terapija ta' manteniment b'opioid. Waqt fażi open-label tal-bidu, l-pazjenti kienu ttitrati għall-doża effettiva ta' Effentora. Pazjenti li identifkaw doża effettiva daħlu fil-fażi double-blind ta' l-istudju. L-varjabbli primarja ta' l-effikaċja

kienet il-valutazzjoni tal-pazjent ta' l-intensità ta' l-uġiġh. Il-pazjenti vvalutaw l-intensità ta' l-uġiġh fuq skala ta' 11-il punt. Għal kull episodju ta' BTP, l-intensità ta' l-uġiġh kienet ivvalutata qabel u f' bosta punti ta' ħin wara l-kura.

Sebgha u sittin fil-mija tal-pazjenti setgħu jiġu ttitrati għal doża effettiva.

Fl-istudju kliniku piviali (studju 1), l-mira primarja kienet l-medja ta' l-għadd tad-differenza fil-punteggi ta' l-intensità ta' l-uġiġh mill-iddożar sa 60 minuta, inkluża (SPID60), li kienet statistikament sinnifikanti meta mqabbla mal-placebo ($p < 0.0001$).





Fit-tieni studju piviali (studju 2), l-mira primarja kienet SPID30, li kienet ukoll statistikament sinnifikanti meta mqabbla mal-placebo (p<0.0001).

Deher titjib statistikament sinnifikanti fid-differenza fl-intensità tal-ugigh b'Effentora kontra placebo minn wara 10 minuti fi Studju 1 u minn wara 15-il minuta (l-aktar punt ta' hin bikri mkejje) fi Studju 2. Dawn id-differenzi baqgħu sinnifikanti f'kull punt ta' hin sussegwenti f'kull studju individwali.

5.2 Taghrif farmakokinetiku

Introduzzjoni Ġenerali

Fentanyl huwa lipofiliku hafna u jista' jiġi assorbit malajr hafna minn ġol-mukuża orali u aktar bil-mod mir-rota gastro-intestinali konvenzjonali. Huwa sugġett għall-metaboliżmu tal-fwied u tal-musrana ta' l-ewwel passagg u l-metaboliti ma jikkontribwixxux għall-effetti terapewtiċi ta' fentanyl.

Effentora juża teknoloġija ta' tqassim li tutilizza reazzjoni effervexxenti li ttejjeb ir-rata u l-kwantità ta' assorbiment ta' fentanyl minn ġol-mukuża tal-ħalq. Bidliet temporanji tal-pH li jseħħu mar-reazzjoni effervexxenti jistgħu jtejjbu d-dissoluzzjoni (f'pH aktar baxxa) u l-porożita tal-membrana (f'pH aktar għoli).

Ħin ta' zamma (iddefinit bhala it-tul ta' żmien li l-pillola tieħu biex tiddisintegra għal kollox wara għoti mill-ħalq), ma jaffettwax l-esponiment sistemiku bikri għal fentanyl. Studju ta' paragun bejn pillola waħda ta' Effentora 400 mcg mogħtija fil-ħalq (i.e., bejn il-ħadd u l-ħanek) jew taħt l-ilsien lahaq il-kriterja ta' bjoekwivalenza.

L-effett ta' indeboliment renali jew tal-fwied fuq il-farmakokinetika ta' Effentora ma ġiex studjat.

Assorbiment:

Wara għoti oromukużali ta' Effentora, fentanyl huwa assorbit malajr b' biodisponibilità assoluta ta' 65%. Il-profil ta' assorbiment ta' Effentora huwa l-biċċa l-kbira r-riżultat ta' assorbiment tal-bidu malajr mill-mukuża tal-ħalq, b' konċentrazzjonijiet massimi fil-plażma wara li jittiehed kampjun minn ġol-vina ġeneralment jintlaħqu fi żmien siegħa wara l-għoti fil-mukuża tal-ħalq. Madwar 50% tad-doża totali mogħtija hija assorbita malajr minn ġol-mukuża u ssir disponibbli b' mod sistemiku. In-nofs tad-doża totali li jibqa', jinbela' u jiġi assorbit bil-mod mill-apparat gastro-intestinali. Madwar 30% ta' l-ammont li jinbela' (50% tad-doża totali) jehles mill-eliminazzjoni tal-fwied u tal-musrana ta' l-ewwel passagġ u jsir disponibbli b' mod sistemiku.

Il-parametri farmakokinetiċi maġġuri huma mnizzla fit-tabella li ġejja.

Parametri Farmakokinetiċi* f' Individwi Adulti li Rċevew Effentora

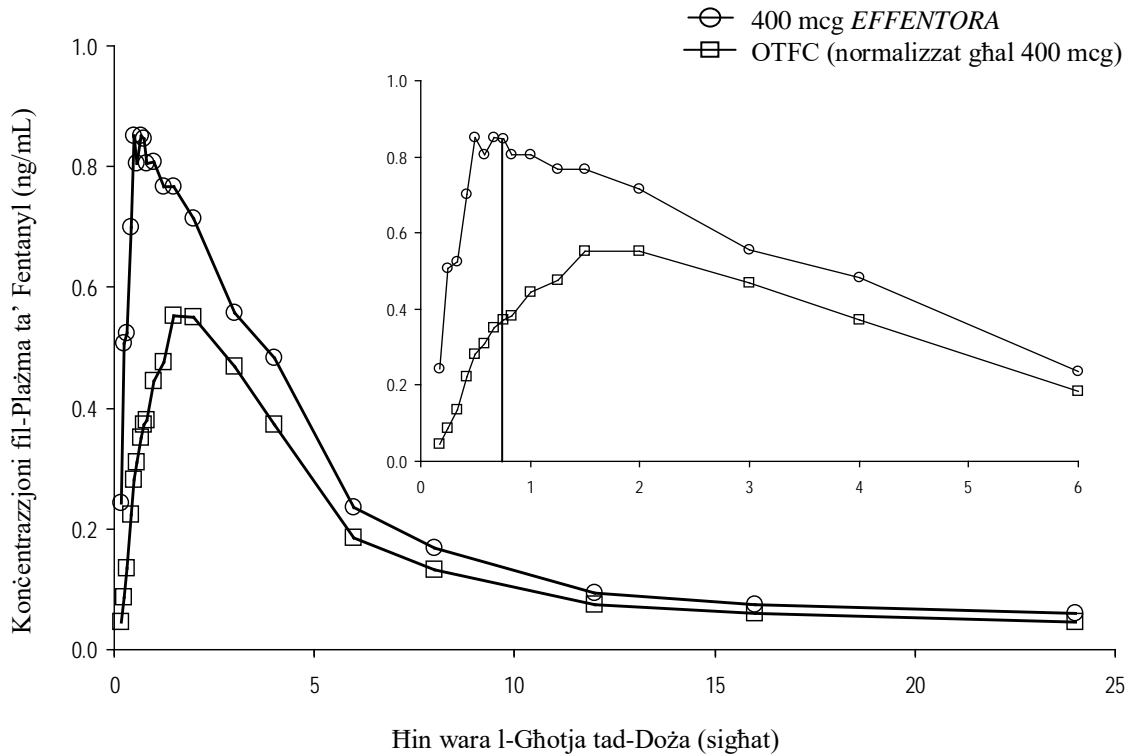
Parametru farmakokinetiku (medja)	Effentora 400 mikrogramma
Biodisponibilità assoluta	65% (±20%)
Porzjon assorbit minn ġol-mukuża	48% (±31.8%)
T_{max} (minuta) **	46.8 (20-240)
C_{max} (ng/mL)	1.02 (± 0.42)
AUC_{0-tmax} (ng.hr/mL)	0.40 (± 0.18)
AUC_{0-inf} (ng.hr/mL)	6.48 (± 2.98)

* Ibbażat fuq kampjuni tad-demem minn ġol-vina (plażma). Konċentrazzjonijiet ta' fentanyl miksuba fis-serum kienu oghla minn dawk fil-plażma: AUC u C_{max} fis-serum kienu madwar 20% u 30% oghla mill-AUC u C_{max} tal-plażma, rispettivament. Ir-raġuni ta' din id-differenza mhix magħrufa.

** Tagħrif għal T_{max} ippreżentat bhala medjan (firxa).

Fi studji farkokinetiċi li qabblu il-biodisponibilità assoluta u relattiva ta' Effentora u ta' fentanyl citrate orali minn ġol-mukuża (OTFC), ir-rata u l-kwantità ta' assorbiment ta' fentanyl f' Effentora wrew esponiment li kien bejn 30% sa 50% akbar minn dak għal fentanyl citrate orali minn ġol-mukuża. Jekk ħa jaqilbu minn prodott ta' fentanyl citrate orali ieħor, hija meħtieġa titrazzjoni ndipendenti tad-doża b' Effentora peress li l-biodisponibilità tvarja b' mod sinifikanti bejn il-prodotti. Madankollu, f' dawn il-pazjenti, tista' tiġi kkunsidrata doża tal-bidu oghla minn 100 mikrogramma.

Konċentrazzjonijiet Medji fil-Plażma Kontra Hin
 Profili Wara Dożi Singoli ta' *EFFENTORA* u OTFC f'Individwi f'Saħħithom



Tagħrif OTFC sar aġġustat (800 mcg sa 400 mcg)

Differenzi fl-esponiment b'Effentora kienu osservati fi studju kliniku b'pazjenti b'mukożite ta' grad 1. C_{max} u AUC_{0-8} kienu 1% u 25% oġhla rispettivament, f'pazjenti b'mukożite meta mqabbel ma' daww mingħajr mukożite. Id-differenza osservata ma kienitx ta' sinifikanza klinika.

Distribuzzjoni

Fentanyl huwa lipofiliku ħafna u huwa distribwit sew barra mis-sistema vaskulari, b'volum ta' distribuzzjoni apparenti kbir. Wara l-għoti mill-ħalq ta' Effentora, fentanyl jgħaddi minn distribuzzjoni rapida tal-bidu li tirrappreżenta ekwilibriju ta' fentanyl bejn il-plażma u t-tessuti perfużi ħafna (moħħ, qalb u pulmun). Wara, fentanyl jiġi ridistribwit bejn il-kompartiment tat-tessut fond (muskolu u xaħam) u l-plażma.

It-twaħħil mal-proteini fil-plażma ta' fentanyl huwa 80% sa 85%. Il-proteina ta' twaħħil maġġuri hija alpha-1-acid glycoprotein, iżda albumin u lipoproteini t-tnejn jikkontribwixxu xi ftit. Il-parti ħielsa ta' fentanyl tiżdied bl-aċidożi.

Bijotrasformazzjoni

Ir-rotot metaboliki wara l-għoti mill-ħalq ta' Effentora ma ġewx ikkaratterizzati fi studji kliniċi. Fentanyl huwa metabolizzat fil-fwied u fil-mużu tal-musrana għal norfentanyl permezz ta' isoforma ta' CYP3A4. Norfentanyl mhux farmakologikament attiv fi studji fl-annimali. Aktar minn 90% tad-doża mogħtija ta' fentanyl hija eliminata permezz ta' bijotrasformazzjoni għall-metaboliti mhux attivi N-dealkylated u hydroxylated.

Eliminazzjoni

Wara għoti ġol-vini ta' fentanyl, inqas minn 7% tad-doża mogħtija hija mneħħija mhux mibdula fl-awrina, u madwar 1% biss hija mneħħija mhux mibdula fl-ippurgar. Il-biċċa l-kbira tal-metaboliti jitneħħew fl-awrina, filwaqt li tneħħija fl-ippurgar hija inqas importanti.

Wara għoti ta' Effentora, il-faži ta' tneħħija terminali ta' fentanyl hija r-rizultat tar-ridistribuzzjoni bejn il-plażma u l-kumpartiment tat-tessut fond. Din il-faži ta' eliminazzjoni hija bil-mod, u twassal għall-*half-life* $t_{1/2}$ ta' eliminazzjoni terminali medjana ta' madwar 22 siegħa wara għoti mill-ħalq tal-formulazzjoni effervexxenti u ta' madwar 18-il siegħa wara għoti ġol-vini. It-tneħħija totali mill-plażma ta' fentanyl wara għoti ġol-vini hija madwar 42 L/h.

Linearità/nuqqas ta' linearità

Ġiet murija proporzjonalità mad-doża minn 100 mikrogramma sa 1,000 mikrogramma.

5.3 Tagħrif ta' qabel l-użu kliniku dwar is-sigurtà

Tagħrif mhux kliniku ibbażat fuq studji konvenzjonali ta' sigurtà farmakoloġika, effett tossiku minn doži ripetuti, effett tossiku fuq il-ġeni, u riskju ta' kanċer ma juri l-ebda periklu speċjali għall-bnedmin.

Studji dwar it-tossiċità fuq l-iżvilupp ta' l-embriju-fetu li twettqu fil-firien u l-fniek ma żvelaw l-ebda malformazzjoni jew bidla fl-iżvilupp ikkawżata mis-sustanza meta mogħtija waqt il-perijodu ta' organoġenesi.

Fi studju dwar il-fertilità u l-iżvilupp bikri ta' l-embriju fil-firien, kien osservat effett medjat mill-irġiel b'doži għolja (300 mcg/kg/kuljum) u huwa kkunsidrat li hu sekondarju għall-effetti sedattivi ta' fentanyl fi studji fuq l-annimali.

Fi studji dwar l-iżvilupp ta' qabel u wara t-twelid fil-firien ir-rata ta' sopravivenza tal-friegħ kien inqas b'mod sinifikanti b'doži li kkawżaw tossiċità severa fl-omm. Aktar sejbiet b'doži tossiċi għall-omm fil-ġriewi F1 kienu żvilupp fiżiku, funzjonijiet sensorjali, riflessi u imġieba ttardjati. Dawn l-effetti setgħu kienu effetti indiretti minhabba kura mill-omm mibdula u/jew rata ta' treddiġ imnaqqsa jew effett dirett ta' fentanyl fuq il-ġriewi.

Studji dwar il-karċinogeniċità (bijoanalizi alternattiv tal-ġilda ta' 26 ġimgħa fi ġrieden Tg.AC transġeniċi; studju ta' sentejn dwar il-karċinogeniċità taħt il-ġilda fil-firien) b'fentanyl ma żvelax sejbiet li jindikaw potenzjal onkoġeniku. Evalwazzjoni ta' slides tal-moħħ mill-istudju dwar il-karċinogeniċità żvelat leżjonijiet fil-moħħ fl-annimali li nghataw doži għoljin ta' fentanyl citrate. Mhix magħrufa r-rilevanza ta' dawn is-sejbiet għall-bnedmin.

6. TAGHRIF FARMAĊEWTIKU

6.1 Lista ta' eċċipjenti

Mannitol
Sodium starch glycolate tip A
Sodium hydrogen carbonate
Sodium carbonate
Citric acid
Magnesium stearate

6.2 Inkompatibiltajiet

Mhux applikabbli.

6.3 Żmien kemm idum tajjeb il-prodott mediċinali

3 snin.

6.4 Prekawzjonijiet speċjali għall-ħażna

Aħżen fil-pakkett oriġinali sabiex tilqa' mill-umdità'.

6.5 In-natura u tal-kontenitur u ta' dak li hemm ġo fih

Folja laminata tal-aluminju ta' PVC/foġja ta' Al/Polyamide/PVC b'għatu tal-karta/polyester.

Pakketti tal-foġja huma fornuti f'kartuna ta' 4 jew 28 pillola. Jista' jkun li mhux il-pakketti tad-daqsijiet kollha jkunu fis-suq.

6.6 Prekawzjonijiet speċjali li għandhom jittieħdu meta jintrema

Il-pazjenti u dawk li jieħdu ħsiebhom għandhom jiġu rakkomandati biex jarmu kull pillola mhux miftuħa li jibqa' minn preskrizzjoni minnufih hekk kif mhux meħtieġa aktar.

Kull fdal tal-prodott mediċinali li ma jkunx intuża jew skart li jibqa' wara l-użu tal-prodott għandu jintrema kif jitolbu l-liġijiet lokali.

7. DETENTUR TAL-AWTORIZZAZZJONI GHAT-TQEGHID FIS-SUQ

TEVA B.V.
Swensweg 5
2031 GA Haarlem
L-Olanda

8. NUMRU(I) TAL-AWTORIZZAZZJONI GHAT-TQEGHID FIS-SUQ

Effentora 100 mikrogramma pilloli għall-ħalq
EU/1/08/441/001-002

Effentora 200 mikrogramma pilloli għall-ħalq
EU/1/08/441/003-004

Effentora 400 mikrogramma pilloli għall-ħalq
EU/1/08/441/005-006

Effentora 600 mikrogramma pilloli għall-ħalq
EU/1/08/441/007-008

Effentora 800 mikrogramma pilloli għall-ħalq
EU/1/08/441/009-010

9. DATA TAL-EWWEL AWTORIZZAZZJONI/TIĠDID TAL-AWTORIZZAZZJONI

Data tal-ewwel awtorizzazzjoni: 04 ta' April 2008
Data tal-aħħar tiġdid: 20 ta' Frar 2013

10. DATA TA' REVIZJONI TAT-TEST

Informazzjoni dettaljata dwar dan il-prodott mediċinali tinsab fuq is-sit elettroniku tal-Aġenzija Ewropea għall-Mediċini <http://www.ema.europa.eu/>

ANNEX II

- A. MANIFATTURA(I) RESPONSABBLI GHALL-HRUĠ TAL-LOTT**
- B. KONDIZZJONIJIET JEW RESTRIZZJONIJIET RIGWARD IL-PROVVISTA U L-UŻU**
- C. KONDIZZJONIJIET U REKWIZITI OHRA TAL-AWTORIZZAZZJONI GHAT-TQEGHID FIS-SUQ**
- D. KONDIZZJONIJIET JEW RESTRIZZJONIJIET FIR-RIGWARD TAL-UŻU SIGUR U EFFIKAĊI TAL-PRODOTT MEDIĊINALI**

A. MANIFATTUR(I) RESPONSABBLI GHALL-HRUĠ TAL-LOTT

Isem u indirizz tal-manifattur(i) responsabbli għall-hruġ tal-lott.

Teva Pharmaceuticals Europe B.V.
Swensweg 5
2031 GA HAARLEM
L-Olanda

Merckle GmbH
Ludwig-Merckle-Straße 3
89143 Blaubeuren
Il-Ġermanja

B. KONDIZZJONIJIET JEW RESTRIZZJONIJIET RIGWARD IL-PROVVISTA U L-UŻU

Prodott mediċinali li jingħata b'riċetta speċjali u ristretta tat-tabib (ara Anness I: Sommarju tal-Karatteristiċi tal-Prodott, sezzjoni 4.2).

C. KONDIZZJONIJIET U REKWIŻITI OHRA TAL-AWTORIZZAZZJONI GHAT-TQEGHID FIS-SUQ

• Rapporti Perjodiċi Aġġornati dwar is-Sigurtà

Ir-rekwiżiti biex jiġu pprezentati rapporti perjodiċi aġġornati dwar is-sigurtà għal dan il-prodott mediċinali huma mnizzla fil-lista tad-dati ta' referenza tal-Unjoni (lista EURD) prevista skont l-Artikolu 107c(7) tad-Direttiva 2001/83/KE u kwalunkwe aġġornament sussegwenti ppubblikat fuq il-portal elettroniku Ewropew tal-mediċini.

D. KONDIZZJONIJIET JEW RESTRIZZJONIJIET FIR-RIGWARD TAL-UŻU SIGUR U EFFIKAĊI TAL-PRODOTT MEDIĊINALI

• Pjan tal-ġestjoni tar-riskju (RMP)

L-MAH għandu jwettaq l-attivitajiet u l-interventi meħtieġa ta' farmakovigilanza dettaljati fl-RMP maqbul ipprezentat fil-Modulu 1.8.2 tal-Awtorizzazzjoni għat-Tqeghid fis-Suq u kwalunkwe aġġornament sussegwenti maqbul tal-RMP.

RMP aġġornat għandu jiġi pprezentat:

- Meta l-Aġenzija Ewropea għall-Mediċini titlob din l-informazzjoni;
- Kull meta s-sistema tal-ġestjoni tar-riskju tiġi modifikata speċjalment minhabba li tasal informazzjoni ġdida li tista' twassal għal bidla sinifikanti fil-profil bejn il-benefiċċju u r-riskju jew minhabba li jintlaħaq għan importanti (farmakovigilanza jew minimizzazzjoni tar-riskji).

Jekk il-prezentazzjoni ta' PSUR u l-aġġornament ta' RMP jikkoincidu, dawn jistgħu jiġu pprezentati fl-istess hin.

• Miżuri addizzjonali għall-minimizzazzjoni tar-riskji

Qabel it-tqeghid fis-suq/l-użu ta' Effentora f'kull Stat Membru, id-Detentur tal-Awtorizzazzjoni għat-Tqeghid fis-Suq (MAH) irid jaqbel dwar il-kontenut u d-disinn tal-programm edukattiv, inklużi l-mezzi ta' komunikazzjoni, il-modalitajiet ta' distribuzzjoni, u kwalunkwe aspekk ieħor tal-programm, mal-Awtorità Kompetenti Nazzjonali.

L-MAH għandu jiżgura li t-tobba, l-ispiżjara u l-pazjenti kollha li huma mistennija jippreskrivu/jagħtu/jużaw Effentora ikunu pprovduti b'materjal edukattiv dwar l-użu korrett u sikur tal-prodott.

Il-materjal edukattiv għall-pazjenti se jkun fih dan li ġej:

- Fuljett ta' tagħrif għall-pazjent
- Gwida għall-pazjent/persuna li tiegħu hsiebu
- Informazzjoni għal aċċess diġitali mtejjeb

Il-Gwida għall-pazjent/persuna li tiegħu hsiebu

- EFFENTORA għandu tintuża biss jekk il-pazjenti/persuni li jiehdu hsiebhom ikunu rċevew l-informazzjoni xierqa dwar l-użu tal-medicina u l-prekawzjonijiet tas-sigurtà.
- Spjegazzjoni tal-indikazzjoni.
- Spjegazzjoni ta' Uġiġh li Jinħass minkejja l-użu ta' medicini, Perċezzjoni tal-pazjenti tal-uġiġh u t-trattament tiegħu.
- Spjegazzjoni ta' użu mhux approvat (*off label use*), użu ħażin, abbuż, żball fl-għoti tal-medicina, doża eċċessiva, mewt u dipendenza fuq il-medicina.
- Definizzjoni ta' pazjent f'riskju ta' doża eċċessiva, abbuż, użu ħażin, dipendenza u vizzju bħala informazzjoni għal min jippreskrivi/spiżjara.
- Biex ma tużax EFFENTORA biex jittratta xi uġiġh iehor li jdum għal żmien qasir jew xi stat ta' uġiġh iehor u/jew għat-trattament ta' aktar minn 4 episodji kuljum ta' uġiġh tal-kanċer li jinħass (sezzjoni 3 tal-PIL).
- Il-formulazzjonijiet ma jistgħux jinbidlu waħda mal-oħra.
- Il-htieġa li wiehed jiehdu parir ta' min jippreskrivi/spiżjara f'każ ta' xi mistoqsija.
- Kif tuża EFFENTORA

Il-materjal edukattiv għat-tobba se jkun fih dan li ġej:

- Is-Sommarju tal-Karatteristiċi tal-Prodott u l-Fuljett ta' Tagħrif
- Gwida għat-Tobba
- Lista ta' kontroll għal min jippreskrivi
- Informazzjoni għal aċċess diġitali mtejjeb

Gwida għat-Tobba

- It-trattament għandu jinbeda/jiġi ssorveljat minn tabib b'esperjenza fl-immaniġġjar ta' terapija bl-opjojdi f'pazjenti bil-kanċer, b'mod partikolari fir-rigward tat-tranzizzjoni mill-isptar għad-dar.
- Spjegazzjoni ta' użu mhux approvat (jiġifieri: indikazzjoni, età) u r-riskji serji ta' użu ħażin, abbuż, żball fl-għoti tal-medicina, doża eċċessiva, mewt u dipendenza fuq il-medicina.
- Il-htieġa li tgharraf lill-pazjenti/persuni li jiehdu hsiebhom:
 - Immaniġġjar tat-trattament u riskji ta' abbuż u dipendenza fuq il-medicina.

- Il-htieġa ta' analiżi perjodika mill-persuna li tippreskrivi.
- Inkoraġġiment għar-rappurtar ta' kwalunkwe problema fl-immaniġġjar tat-trattament.
- Identifikazzjoni u monitoraġġ ta' pazjenti f' riskju ta' abbuż u użu ħażin qabel u waqt it-trattament biex jiġu identifikati l-karatteristiċi ewlenin ta' disturb fl-użu tal-opjojdi (OUD, *opioid use disorder*): karatteristiċi distintivi ta' effetti sekondarji relatati mal-opjojdi u disturb fl-użu tal-opjojdi.
- L-importanza ta' rappurtar ta' użu mhux approvat, użu ħażin, abbuż, dipendenza fuq il-medicina u doża eċċessiva.
- Il-htieġa ta' terapija apposta jekk tiġi identifikata OUD.

Dawk li jippreskrivu EFFENTORA għandhom jagħzlu l-pazjenti b' mod kritiku u jagħtuhom parir dwar:

- L-istruzzjonijiet għall-użu ta' EFFENTORA
- Li qatt m'għandhom jaqsmu l-medikazzjoni tagħhom ma' persuni oħra jew jibdlu l-iskop tal-użu tagħha.
- Informazzjoni aġġornata fuq it-tikketta inkluża l-iperalġeżija, l-użu fit-tqala, interazzjonijiet ma' medicini oħra bħal benzodiazepines, id-dipendenza jatroġenika, it-twaqqif tal-medicina u d-dipendenza fuq il-medicina.
- Min jippreskrivi għandu jagħmel użu mil-lista ta' kontroll għal min jippreskrivi.

List ta' kontroll għal min jippreskrivi

Azzjonijiet meħtieġa qabel tippreskrivi EFFENTORA. Jekk jogħġbok imla dan kollu li ġej qabel ma tippreskrivi EFFENTORA:

- Kun ċert/a li l-elementi kollha tal-indikazzjoni approvata huma sodisfatti.
- Ipprova struzzjonijiet għall-użu ta' EFFENTORA lill-pazjent u/jew lill-persuna li tiegħu hsiebu.
- Kun żgur li l-pazjent jaqra l-fuljett ta' tagħrif fil-kaxxa ta' EFFENTORA.
- Agħti lill-pazjent il-fuljett tal-pazjent ta' EFFENTORA pprovdut li jkopri dan li ġej:
 - Il-Kanċer u l-Uġiġh.
 - EFFENTORA. X' inhu? Kif jintuża?
 - EFFENTORA. Riskji ta' użu ħażin.
- Spjega r-riskji jekk jintuża aktar mill-ammont rakkomandat ta' EFFENTORA.
- Spjega l-użu tal-kartun għall-monitoraġġ tad-doża.
- Għarraf lill-pazjent dwar is-sinjali ta' doża eċċessiva ta' fentanyl u l-htieġa ta' assistenza medika immedjata.
- Agħti spjegazzjoni ta' ħażna sikura u l-htieġa li żżomm il-medicina fejn ma tintlaħaqx u ma tidhirx mit-tfal.
- Fakkar lill-pazjent u/jew lill-persuna li tiegħu hsiebu li għandhom jistaqsu lit-tabib tagħhom jekk ikollhom xi mistoqsijiet jew tħassib dwar kif tuża EFFENTORA jew dwar ir-riskji assoċjati ta' użu ħażin u abbuż.

Il-materjal edukattiv għall-ispizjara se jkun fih dan li ġej:

- Is-Sommarju tal-Karatteristiċi tal-Prodott u l-Fuljett ta' Tagħrif
- Gwida għall-Ispizjara
- Lista ta' kontroll għal min jippreskrivi
- Informazzjoni għal aċċess diġitali mtejjeb

Gwida għall-Ispizjara

- It-trattament għandu jinbeda/jiġi ssorveljat minn tabib b'esperjenza fl-immaniġġjar ta' terapija bl-opjojdi f' pazjenti bil-kanċer, b'mod partikolari fir-rigward tat-tranzizzjoni mill-isptar għad-dar.
- Spjegazzjoni ta' użu mhux approvat (jiġifieri: indikazzjoni, età) u r-riskji serji ta' użu hażin, abbuż, żball fl-għoti tal-medicina, doża eċċessiva, mewt u dipendenza fuq il-medicina.
- Il-htieġa li tgharraf lill-pazjenti/persuni li jieħdu hsiebhom:
 - Immaniġġjar tat-trattament u riskji ta' abbuż u dipendenza fuq il-medicina.
 - Il-htieġa ta' analiżi perijodika mill-persuna li tippreskrivi.
 - Inkoraġġiment għar-rappurtar ta' kwalunkwe problema fl-immaniġġjar tat-trattament.
- Il-monitoraġġ ta' pazjenti f'riskju ta' abbuż u użu hażin waqt it-trattament biex jiġu identifikati l-karatteristiċi ewlenin ta' disturb fl-użu tal-opjojdi (OUD, *opioid use disorder*): karatteristiċi distintivi ta' effetti sekondarji relatati mal-opjojdi u disturb fl-użu tal-opjojdi.
- L-importanza ta' rappurtar ta' użu mhux approvat, użu hażin, abbuż, dipendenza fuq il-medicina u doża eċċessiva.
- Għandu jiġi kkuntattjat tabib jekk tiġi identifikata OUD.
- L-ispizjar irid ikun familjari mal-materjal edukattiv qabel ma jinghata lill-pazjent.
- EFFENTORA ma jistax jinbidel ma' prodotti oħra li fihom Fentanyl.

L-ispizjara li se jagħtu EFFENTORA għandhom jagħtu parir lill-pazjenti dwar:

- L-istruzzjonijiet għall-użu ta' EFFENTORA.
- L-ispizjar għandu jgħarraf lill-pazjenti li biex jiġi evitat is-serq u l-użu hażin ta' EFFENTORA għandhom iżommuh f' post sigur biex jiġi evitat użu hażin u devjazzjoni.
- L-ispizjar għandu jagħmel użu mil-lista ta' kontroll għall-ispizjara.

Lista ta' kontroll għal min jagħti l-medicina

Azzjonijiet meħtieġa qabel ma tagħti EFFENTORA. Jekk joghġbok imla dan li ġej qabel ma jinghata EFFENTORA:

- Kun ċert/a li l-elementi kollha tal-indikazzjoni approvata huma sodisfatti.
- Ipprova struzzjonijiet għall-użu ta' EFFENTORA lill-pazjent u/jew lill-persuna li tiegħu hsiebu.
- Kun żgur li l-pazjent jaqra l-fuljett ta' tagħrif fil-kaxxa ta' EFFENTORA.

- Agħti lill-pazjent il-fuljett tal-pazjent ta' EFFENTORA pprovdut li jkopri dan li ġej:
 - Il-Kanċer u l-Uġiġh.
 - EFFENTORA. X'inhu? Kif nużah?
 - EFFENTORA. Riskji ta' użu hażin.
- Spjega r-riskji jekk jintuża aktar mill-ammont rakkomandat ta' EFFENTORA.
- Spjega l-użu tal-kartun għall-monitoraġġ tad-doża.
- Għarraf lill-pazjent dwar is-sinjali ta' doża eċċessiva ta' fentanyl u l-ħtieġa ta' assistenza medika immedjata.
- Agħti spjegazzjoni ta' hażna sikura u l-ħtieġa li żżomm il-medicina fejn ma tintlaħaqx u ma tidhirx mit-tfal.

Aċċess diġitali għal materjal edukattiv

L-aċċess diġitali għall-aġġornamenti kollha tal-materjal edukattiv se jiġi mtejjeb. Materjal edukattiv għal min jippreskrivi (tabib), għall-ispizjar u għall-pazjent se jkun aċċessibbli permezz ta' sit elettroniku, u se jkun disponibbli biex jitniżżel. Dettalji ta' aċċessibbiltà diġitali mtejjba se jiġu diskussi mal-Awtoritajiet Nazzjonali Kompetenti u l-EMA, kif xieraq.

ANNEX III

TIKKETTAR U FULJETT TA' TAGHRIF

A. TIKKETTAR

TAGHRIF LI GHANDU JIDHER FUQ IL-PAKKETT TA' BARRA

KARTUNA

1. ISEM TAL-PRODOTT MEDIĊINALI

Effentora 100 mikrogramma pilloli għall-halq
Fentanyl

2. DIKJARAZZJONI TAS-SUSTANZA(I) ATTIVA(I)

Kull pillola għall-halq fiha 100 mikrogramma ta' fentanyl (bhala citrate)

3. LISTA TA' EĊĊIPJENTI

Fih sodium. Ara l-fuljett ta' tagħrif għal aktar informazzjoni.

4. GHAMLA FARMAĊEWTIKA U KONTENUT

4 pilloli għall-halq
28 pillola għall-halq

5. MOD TA' KIF U MNEJN JINGHATA

Użu għall-mukuża tal-halq.
Poġġi fil-kavità tal-halq. Terdax, toghmodx u tiblax shiha.
Aqra l-fuljett ta' tagħrif qabel l-użu.

6. TWISSIJA SPEĊJALI LI L-PRODOTT MEDIĊINALI GHANDU JINŻAMM FEJN MA JIDHIRX U MA JINTLAHAQX MIT-TFAL

Żomm fejn ma jidhirx u ma jintlahaqx mit-tfal.

7. TWISSIJA(IET) SPEĊJALI OHRA, JEKK MEHTIEĠA

Dan il-prodott irid jintuża biss minn pazjenti li diġà qed jirċievu terapija ta' manteniment b'opioïd għall-uġiġh kroniku tal-kanċer. Aqra l-fuljett ta' tagħrif mehmuż għal twissijiet u istruzzjonijiet importanti.

Użu aċċidentali jista' jikkawża hsara serja u jkun fatali.

8. DATA TA' SKADENZA

JIS

9. KONDIZZJONIJIET SPEĊJALI TA' KIF JINHAŻEN

Ahżen fil-pakkett originali sabiex tilqa' mill-umdata'.

10. PREKAWZJONIJIET SPEĊJALI GĦAR-RIMI TA' PRODOTTI MEDIĊINALI MHUX UŻATI JEW SKART MINN DAWN IL-PRODOTTI MEDIĊINALI, JEKK HEMM BŻONN

11. ISEM U INDIRIZZ TAD-DETENTUR TAL-AWTORIZZAZZJONI GĦAT-TQEGHID FIS-SUQ

TEVA B.V. Swensweg 5 2031 GA Haarlem L-Olanda

12. NUMRU(I) TAL-AWTORIZZAZZJONI GĦAT-TQEGHID FIS-SUQ

EU/1/08/441/001

EU/1/08/441/002

13. NUMRU TAL-LOTT

Lot

14. KLASSIFIKAZZJONI ĠENERALI TA' KIF JINGĦATA

Prodott mediċinali li jingħata bir-riċetta tat-tabib.

15. ISTRUZZJONIJIET DWAR L-UŻU

16. INFORMAZZJONI BIL-BRAILLE

Effentora 100

17. IDENTIFIKATUR UNIKU – BARCODE 2D

barcode 2D li jkollu l-identifikatur uniku inkluz.

18. IDENTIFIKATUR UNIKU - DATA LI TINQARA MILL-BNIEDEM

PC:

SN:

NN:

TAGHRIF MINIMU LI GHANDU JIDHER FUQ IL-FOLJI JEW FUQ L-ISTRIXXI
FOLJA TA' 4 PILLOLI

1. ISEM TAL-PRODOTT MEDIĊINALI

Effentora 100 mikrogramma pilloli għall-halq
Fentanyl

2. ISEM TAD-DETENTUR TAL-AWTORIZZAZZJONI GHAT-TQEGHID FIS-SUQ

TEVA B.V.

3. DATA TA' SKADENZA

JIS

4. NUMRU TAL-LOTT

LOTT

5. OHRAJN

1. Ċarrat
2. Ilwi
3. Qaxxar

TAGHRIF LI GHANDU JIDHER FUQ IL-PAKKETT TA' BARRA

KARTUNA

1. ISEM TAL-PRODOTT MEDIĊINALI

Effentora 200 mikrogramma pilloli għall-ħalq
Fentanyl

2. DIKJARAZZJONI TAS-SUSTANZA(I) ATTIVA(I)

Kull pillola għall-ħalq fiha 200 mikrogramma ta' fentanyl (bħala citrate)

3. LISTA TA' EĊĊIPJENTI

Fih sodium. Ara l-fuljett ta' tagħrif għal aktar informazzjoni.

4. GHAMLA FARMAĊEWTIKA U KONTENUT

4 pilloli għall-ħalq
28 pillola għall-ħalq

5. MOD TA' KIF U MNEJN JINGHATA

Użu għall-mukuża tal-ħalq.
Poġġi fil-kavità tal-ħalq. Terdax, toghmodx u tiblax sħiħa.
Aqra l-fuljett ta' tagħrif qabel l-użu.

6. TWISSIJA SPEĊJALI LI L-PRODOTT MEDIĊINALI GHANDU JINŻAMM FEJN MA JIDHIRX U MA JINTLAHAQX MIT-TFAL

Żomm fejn ma jidhirx u ma jintlahaqx mit-tfal.

7. TWISSIJA(IET) SPEĊJALI OHRA, JEKK MEHTIEĠA

Dan il-prodott irid jintuża biss minn pazjenti li diġà qed jirċievu terapija ta' manteniment b'opioïd għall-uġiġh kroniku tal-kanċer. Aqra l-fuljett ta' tagħrif mehmuż għal twissijiet u istruzzjonijiet importanti.

Użu aċċidentali jista' jikkawża hsara serja u jkun fatali.

8. DATA TA' SKADENZA

JIS

9. KONDIZZJONIJIET SPEĊJALI TA' KIF JINHAŻEN

Ahżen fil-pakkett oriġinali sabiex tilqa' mill-umdata'.

10. PREKAWZJONIJIET SPEĊJALI GĦAR-RIMI TA' PRODOTTI MEDIĊINALI MHUX UŻATI JEW SKART MINN DAWN IL-PRODOTTI MEDIĊINALI, JEKK HEMM BŻONN

11. ISEM U INDIRIZZ TAD-DETENTUR TAL-AWTORIZZAZZJONI GĦAT-TQEGHID FIS-SUQ

TEVA B.V. Swensweg 5 2031 GA Haarlem L-Olanda

12. NUMRU(I) TAL-AWTORIZZAZZJONI GĦAT-TQEGHID FIS-SUQ

EU/1/08/441/003

EU/1/08/441/004

13. NUMRU TAL-LOTT

Lot

14. KLASSIFIKAZZJONI ĠENERALI TA' KIF JINGĦATA

Prodott mediċinali li jingħata bir-riċetta tat-tabib.

15. ISTRUZZJONIJIET DWAR L-UŻU

16. INFORMAZZJONI BIL-BRAILLE

Effentora 200

17. IDENTIFIKATUR UNIKU – BARCODE 2D

barcode 2D li jkollu l-identifikatur uniku inkluz.

18. IDENTIFIKATUR UNIKU - DATA LI TINQARA MILL-BNIEDEM

PC:

SN:

NN:

TAGHRIF MINIMU LI GHANDU JIDHER FUQ IL-FOLJI JEW FUQ L-ISTRIXXI
FOLJA TA' 4 PILLOLI

1. ISEM TAL-PRODOTT MEDIĊINALI

Effentora 200 mikrogramma pilloli għall-halq
Fentanyl

2. ISEM TAD-DETENTUR TAL-AWTORIZZAZZJONI GHAT-TQEGHID FIS-SUQ

TEVA B.V.

3. DATA TA' SKADENZA

JIS

4. NUMRU TAL-LOTT

LOTT

5. OHRAJN

1. Ċarrat
2. Ilwi
3. Qaxxar

TAGHRIF LI GHANDU JIDHER FUQ IL-PAKKETT TA' BARRA

KARTUNA

1. ISEM TAL-PRODOTT MEDIĊINALI

Effentora 400 mikrogramma pilloli għall-ħalq
Fentanyl

2. DIKJARAZZJONI TAS-SUSTANZA(I) ATTIVA(I)

Kull pillola għall-ħalq fiha 400 mikrogramma ta' fentanyl (bħala citrate)

3. LISTA TA' EĊĊIPJENTI

Fih sodium. Ara l-fuljett ta' tagħrif għal aktar informazzjoni.

4. GHAMLA FARMAĊEWTIKA U KONTENUT

4 pilloli għall-ħalq
28 pillola għall-ħalq

5. MOD TA' KIF U MNEJN JINGHATA

Użu għall-mukuża tal-ħalq.
Poġġi fil-kavità tal-ħalq. Terdax, toghmodx u tiblax sħiħa.
Aqra l-fuljett ta' tagħrif qabel l-użu.

6. TWISSIJA SPEĊJALI LI L-PRODOTT MEDIĊINALI GHANDU JINŻAMM FEJN MA JIDHIRX U MA JINTLAHAQX MIT-TFAL

Żomm fejn ma jidhirx u ma jintlahaqx mit-tfal.

7. TWISSIJA(IET) SPEĊJALI OHRA, JEKK MEHTIEĠA

Dan il-prodott irid jintuża biss minn pazjenti li diġà qed jirċievu terapija ta' manteniment b'opioïd għall-uġiġh kroniku tal-kanċer. Aqra l-fuljett ta' tagħrif mehmuż għal twissijiet u istruzzjonijiet importanti.

Użu aċċidentali jista' jikkawża hsara serja u jkun fatali.

8. DATA TA' SKADENZA

JIS

9. KONDIZZJONIJIET SPEĊJALI TA' KIF JINHAŻEN

Ahżen fil-pakkett originali sabiex tilqa' mill-umdata'.

10. PREKAWZJONIJIET SPEĊJALI GĦAR-RIMI TA' PRODOTTI MEDIĊINALI MHUX UŻATI JEW SKART MINN DAWN IL-PRODOTTI MEDIĊINALI, JEKK HEMM BŻONN

11. ISEM U INDIRIZZ TAD-DETENTUR TAL-AWTORIZZAZZJONI GĦAT-TQEGHID FIS-SUQ

TEVA B.V. Swensweg 5 2031 GA Haarlem L-Olanda

12. NUMRU(I) TAL-AWTORIZZAZZJONI GĦAT-TQEGHID FIS-SUQ

EU/1/08/441/005

EU/1/08/441/006

13. NUMRU TAL-LOTT

Lot

14. KLASSIFIKAZZJONI ĠENERALI TA' KIF JINGĦATA

Prodott mediċinali li jingħata bir-riċetta tat-tabib.

15. ISTRUZZJONIJIET DWAR L-UŻU

16. INFORMAZZJONI BIL-BRAILLE

Effentora 400

17. IDENTIFIKATUR UNIKU – BARCODE 2D

barcode 2D li jkollu l-identifikatur uniku inkluz.

18. IDENTIFIKATUR UNIKU - DATA LI TINQARA MILL-BNIEDEM

PC:
SN:
NN:

TAGHRIF MINIMU LI GHANDU JIDHER FUQ IL-FOLJI JEW FUQ L-ISTRIXXI
FOLJA TA' 4 PILLOLI

1. ISEM TAL-PRODOTT MEDICINALI

Effentora 400 mikrogramma pilloli għall-halq
Fentanyl

2. ISEM TAD-DETENTUR TAL-AWTORIZZAZZJONI GHAT-TQEGHID FIS-SUQ

TEVA B.V.

3. DATA TA' SKADENZA

JIS

4. NUMRU TAL-LOTT

LOTT

5. OHRAJN

1. Ċarrat
2. Ilwi
3. Qaxxar

TAGHRIF LI GHANDU JIDHER FUQ IL-PAKKETT TA' BARRA

KARTUNA

1. ISEM TAL-PRODOTT MEDIĊINALI

Effentora 600 mikrogramma pilloli għall-halq
Fentanyl

2. DIKJARAZZJONI TAS-SUSTANZA(I) ATTIVA(I)

Kull pillola għall-halq fiha 600 mikrogramma ta' fentanyl (bhala citrate)

3. LISTA TA' EĊĊIPJENTI

Fih sodium. Ara l-fuljett ta' tagħrif għal aktar informazzjoni.

4. GHAMLA FARMAĊEWTIKA U KONTENUT

4 pilloli għall-halq
28 pillola għall-halq

5. MOD TA' KIF U MNEJN JINGHATA

Użu għall-mukuża tal-halq.
Poġġi fil-kavità tal-halq. Terdax, toghmodx u tiblax shiha.
Aqra l-fuljett ta' tagħrif qabel l-użu.

6. TWISSIJA SPEĊJALI LI L-PRODOTT MEDIĊINALI GHANDU JINŻAMM FEJN MA JIDHIRX U MA JINTLAHAQX MIT-TFAL

Żomm fejn ma jidhirx u ma jintlahaqx mit-tfal.

7. TWISSIJA(IET) SPEĊJALI OHRA, JEKK MEHTIEĠA

Dan il-prodott irid jintuża biss minn pazjenti li diġà qed jirċievu terapija ta' manteniment b'opioïd għall-uġiġh kroniku tal-kanċer. Aqra l-fuljett ta' tagħrif mehmuż għal twissijiet u istruzzjonijiet importanti.

Użu aċċidentali jista' jikkawża hsara serja u jkun fatali.

8. DATA TA' SKADENZA

JIS

9. KONDIZZJONIJIET SPEĊJALI TA' KIF JINHAŻEN

Ahżen fil-pakkett oriġinali sabiex tilqa' mill-umdata'.

10. PREKAWZJONIJIET SPEĊJALI GĦAR-RIMI TA' PRODOTTI MEDIĊINALI MHUX UŻATI JEW SKART MINN DAWN IL-PRODOTTI MEDIĊINALI, JEKK HEMM BŻONN

11. ISEM U INDIRIZZ TAD-DETENTUR TAL-AWTORIZZAZZJONI GĦAT-TQEGHID FIS-SUQ

TEVA B.V. Swensweg 5 2031 GA Haarlem L-Olanda

12. NUMRU(I) TAL-AWTORIZZAZZJONI GĦAT-TQEGHID FIS-SUQ

EU/1/08/441/007

EU/1/08/441/008

13. NUMRU TAL-LOTT

Lot

14. KLASSIFIKAZZJONI ĠENERALI TA' KIF JINGĦATA

Prodott mediċinali li jingħata bir-riċetta tat-tabib.

15. ISTRUZZJONIJIET DWAR L-UŻU

16. INFORMAZZJONI BIL-BRAILLE

Effentora 600

17. IDENTIFIKATUR UNIKU – BARCODE 2D

barcode 2D li jkollu l-identifikatur uniku inkluz.

18. IDENTIFIKATUR UNIKU - DATA LI TINQARA MILL-BNIEDEM

PC:
SN:
NN:

TAGHRIF MINIMU LI GHANDU JIDHER FUQ IL-FOLJI JEW FUQ L-ISTRIXXI

FOLJA TA' 4 PILLOLI

1. ISEM TAL-PRODOTT MEDIĊINALI

Effentora 600 mikrogramma pilloli għall-ħalq
Fentanyl

2. ISEM TAD-DETENTUR TAL-AWTORIZZAZZJONI GHAT-TQEGHID FIS-SUQ

TEVA B.V.

3. DATA TA' SKADENZA

JIS

4. NUMRU TAL-LOTT

LOTT

5. OHRAJN

1. Ċarrat
2. Ilwi
3. Qaxxar

TAGHRIF LI GHANDU JIDHER FUQ IL-PAKKETT TA' BARRA

KARTUNA

1. ISEM TAL-PRODOTT MEDIĊINALI

Effentora 800 mikrogramma pilloli għall-halq
Fentanyl

2. DIKJARAZZJONI TAS-SUSTANZA(I) ATTIVA(I)

Kull pillola għall-halq fiha 800 mikrogramma ta' fentanyl (bhala citrate)

3. LISTA TA' EĊĊIPJENTI

Fih sodium. Ara l-fuljett ta' tagħrif għal aktar informazzjoni.

4. GHAMLA FARMAĊEWTIKA U KONTENUT

4 pilloli għall-halq
28 pillola għall-halq

5. MOD TA' KIF U MNEJN JINGHATA

Użu għall-mukuża tal-halq.
Poġġi fil-kavità tal-halq. Terdax, toghmodx u tiblax shiha.
Aqra l-fuljett ta' tagħrif qabel l-użu.

6. TWISSIJA SPEĊJALI LI L-PRODOTT MEDIĊINALI GHANDU JINŻAMM FEJN MA JIDHIRX U MA JINTLAHAQX MIT-TFAL

Żomm fejn ma jidhirx u ma jintlahaqx mit-tfal.

7. TWISSIJA(IET) SPEĊJALI OHRA, JEKK MEHTIEĠA

Dan il-prodott irid jintuża biss minn pazjenti li diġà qed jirċievu terapija ta' manteniment b'opioïd għall-uġiġh kroniku tal-kanċer. Aqra l-fuljett ta' tagħrif mehmuż għal twissijiet u istruzzjonijiet importanti.

Użu aċċidentali jista' jikkawża hsara serja u jkun fatali.

8. DATA TA' SKADENZA

JIS

9. KONDIZZJONIJIET SPEĊJALI TA' KIF JINHAŻEN

Ahżen fil-pakkett originali sabiex tilqa' mill-umdata'.

10. PREKAWZJONIJIET SPEĊJALI GĦAR-RIMI TA' PRODOTTI MEDIĊINALI MHUX UŻATI JEW SKART MINN DAWN IL-PRODOTTI MEDIĊINALI, JEKK HEMM BŻONN

11. ISEM U INDIRIZZ TAD-DETENTUR TAL-AWTORIZZAZZJONI GĦAT-TQEGHID FIS-SUQ

TEVA B.V. Swensweg 5 2031 GA Haarlem L-Olanda

12. NUMRU(I) TAL-AWTORIZZAZZJONI GĦAT-TQEGHID FIS-SUQ

EU/1/08/441/009

EU/1/08/441/010

13. NUMRU TAL-LOTT

Lot

14. KLASSIFIKAZZJONI ĠENERALI TA' KIF JINGĦATA

Prodott mediċinali li jingħata bir-riċetta tat-tabib.

15. ISTRUZZJONIJIET DWAR L-UŻU

16. INFORMAZZJONI BIL-BRAILLE

Effentora 800

17. IDENTIFIKATUR UNIKU – BARCODE 2D

barcode 2D li jkollu l-identifikatur uniku inkluz.

18. IDENTIFIKATUR UNIKU - DATA LI TINQARA MILL-BNIEDEM

PC:
SN:
NN:

TAGHRIF MINIMU LI GHANDU JIDHER FUQ IL-FOLJI JEW FUQ L-ISTRIXXI

FOLJA TA' 4 PILLOLI

1. ISEM TAL-PRODOTT MEDIĊINALI

Effentora 800 mikrogramma pilloli għall-ħalq
Fentanyl

2. ISEM TAD-DETENTUR TAL-AWTORIZZAZZJONI GHAT-TQEGHID FIS-SUQ

TEVA B.V.

3. DATA TA' SKADENZA

JIS

4. NUMRU TAL-LOTT

LOTT

5. OHRAJN

1. Ċarrat
2. Ilwi
3. Qaxxar

B. FULJETT TA' TAGHRIF

Fuljett ta' taghrif: Informazzjoni għall-utent

Effentora 100 mikrogramma pilloli għall-halq
Effentora 200 mikrogramma pilloli għall-halq
Effentora 400 mikrogramma pilloli għall-halq
Effentora 600 mikrogramma pilloli għall-halq
Effentora 800 mikrogramma pilloli għall-halq

Fentanyl

Aqra sew dan il-fuljett kollu qabel tibda tuża din il-medicina peress li fih informazzjoni importanti għalik.

- Zomm dan il-fuljett. Jista' jkollok bżonn terġa' taqrah.
- Jekk ikollok aktar mistoqsijiet, staqsi lit-tabib jew lill-ispizjar tiegħek.
- Din il-medicina giet mogħtija lilek biss. M'għandekx tgħaddiha lil persuni oħra. Tista' tagħmlilhom il-ħsara, anki jekk ikollhom l-istess sinjali ta' mard bħal tiegħek.
- Jekk ikollok xi effett sekondarju kellem lit-tabib jew lill-ispizjar tiegħek. Dan jinkludi xi effett sekondarju possibbli li mhuwiex elenkat f'dan il-fuljett. Ara sezzjoni 4.

F'dan il-fuljett:

1. X'inhu Effentora u għalxiex jintuża
2. X'għandek tkun taf qabel ma tuża Effentora
3. Kif għandek tuża Effentora
4. Effetti sekondarji possibbli
5. Kif taħżen Effentora
6. Kontenut tal-pakkett u informazzjoni oħra

1. X'inhu Effentora u għalxiex jintuża

Is-sustanza attiva f'Effentora hi fentanyl citrate. Effentora huwa medicina li ttaffi l-uġiġh magħrufa bħala opioid, li tintuża għall-kura ta' uġiġh li jinħass f'pazjenti adulti bil-kanċer li diġà qed jieħdu medicini opioid ta' l-uġiġh għall-uġiġh persistenti (l-ħin kollu) tal-kanċer.

Uġiġh li jinħass huwa uġiġh ieħor li jiġi f'daqqa, li jseħħ minkejja li inti tkun ħadt il-medicini opioid li jtaffu l-uġiġh tas-soltu tiegħek.

2. X'għandek tkun taf qabel ma tuża Effentora

TUŻAX Effentora:

- Jekk m'intix qed tuża b'mod regolari medicina opioid (eż codeine, fentanyl, hydromorphone, morphine, oxycodone, pethidine) preskritta kuljum fuq skeda regolari, għal ta' l-inqas ġimgha, għall-kontroll tal-uġiġh persistenti tiegħek. Jekk ma kontx qed tuża dawn il-medicini, **m'għandekx** tuża Effentora, minħabba li dan jista' jżid ir-riskju li n-nifs jista' jsir bil-mod u/jew baxx b'mod perikoluż, jew anki jieqaf.
- Jekk inti allergiku għal fentanyl jew għal xi sustanza oħra ta' din il-medicina (elenkati fis-sezzjoni 6).
- Jekk issofri minn problemi severi biex tiehu n-nifs jew kundizzjonijiet severi ta' ostruzzjoni tal-pulmun.
- Jekk issofri minn uġiġh li jdum għal tul ta' żmien qasir minbarra uġiġh li jinħass, bħal uġiġh ikkawżat minn korriment jew kirurġija, uġiġh ta' ras jew emigranja
- Jekk qed tiehu medicina li fiha sodium oxybate.

Twissijiet u prekawzjonijiet

Kompli uża l-medicina opioid għall-uġiġh li tiehu għall-uġiġh persistenti (l-hin kollu) tal-kanċer waqt il-kura tiegħek b'Effentora.

Waqt li qed tiġi kkurat/a b'Effentora, tużax kura oħra ta' fentanyl li kienet preskritta lilek qabel għall-kura ta' uġiġh li jinħass. Jekk għad baqalek xi kura oħra ta' fentanyl id-dar, kellem lill-ispizjar tiegħek biex tara' kif tista' tiġi mormija.

Aħżen din il-medicina f' post sikur u sigur, fejn persuni oħrajn ma jistgħux jaċċessawha (ara sezzjoni 5. 'Kif taħzen Effentora' għal aktar informazzjoni).

Kellem lit-tabib jew lill-ispizjar tiegħek QABEL tuża Effentora jekk:

- Il-medicina opioid ta' l-uġiġh l-oħra tiegħek li qed tittiehed għall-uġiġh persistenti (l-hin kollu) tal-kanċer tiegħek għad ma gietx stabbilizzata.
- Qed issofri minn xi kundizzjoni li għandha effet fuq in-nifs tiegħek (bħal azzma, tharhir, jew qtugħ ta' nifs).
- Għandek korriment fir-ras.
- Għandek rata li tħabbat il-qalb baxxa ħafna jew problemi oħra tal-qalb.
- Għandek problemi tal-fiwed jew tal-kliewi, minħabba li dawn l-organi għandhom effett fuq il-mod kif is-sistema tiegħek tkisser il-medicina.
- Għandek ammont baxx ta' fluwidu fiċ-ċirkulazzjoni jew pressjoni tad-demem baxxa.
- Għandek aktar minn 65 sena – jista' jkollok bżonn doża aktar baxxa u kull zieda fid-doża għandha tiġi analizzata b'attenzjoni kbira mit-tabib tiegħek.
- Għandek problemi b'qalbek speċjalment rata tal-qalb bil-mod ħafna.
- Tuża benzodiazepines (ara sezzjoni 2 taħt "Medicini oħra u Effentora"). L-użu ta' benzodiazepines jista' jżid il-possibbiltà li jkollok effetti sekondarji serji inkluż mewt
- Tuża antidipressanti jew antipsikotiċi (inibituri selettivi tat-tehid mill-ġdid ta' serotonin [SSRIs - *selective serotonin reuptake inhibitors*], inibituri tat-tehid mill-ġdid ta' serotonin norepinephrine [SNRIs - *serotonin norepinephrine reuptake inhibitors*], inibituri ta' monoamine oxidase (MAO); ara sezzjoni 2 taħt "Tużax Effentora" u "Medicini oħra u Effentora". L-użu ta' dawn il-medicini flimkien ma' Effentora jista' jwassal għal **sindrome ta' serotonin, kondizzjoni b'potenzjal ta' periklu għall-hajja** (ara sezzjoni 2 taħt "Medicini oħra u Effentora").
- Xi darba żviluppajt insuffiċjenza adrenali, kondizzjoni li fiha l-glandoli adrenali ma jipproduċux biżżejjed ormoni jew nuqqas ta' ormoni tas-sess (defiċjenza ta' androgen) bl-użu ta' opjojdi (ara sezzjoni 4 taħt "Effetti sekondarji serji").
- Ġieli abbużajt minn jew kellek dipendenza fuq l-opioids jew kwalunkwe medicina, alkohol jew drogi illegali oħra.
- Tixrob l-alkohol; jekk jogħġbok irreferi għas-sezzjoni 'Effentora ma' ikel, xorb u alkohol'.

Ikkonsulta lit-tabib tiegħek WAQT li tkun qed tuża Effentora jekk:

- Ikollok uġiġh jew zieda fis-sensittività għall-uġiġh (iperalgeżija) li ma tirispondix għal dożaġġ oghla tal-medicina tiegħek kif mogħtija b'riċetta mit-tabib tiegħek.
- Ikollok taħlita tas-sintomi li ġejjin: dardir, rimettar, anoressija, gheja, dgħufija, sturdament u pressjoni tad-demem baxxa. Flimkien, dawn is-sintomi jistgħu jkunu sinjal ta' kondizzjoni potenzjalment ta' periklu għall-hajja msejha insuffiċjenza adrenali, kondizzjoni li fiha l-glandoli adrenali ma jipproduċux biżżejjed ormoni.
- Disturbi fit-tehid tan-nifs relatati mal-irqad: Effentora jista' jikkawża disturbi fit-tehid tan-nifs relatati mal-irqad bħal apnea tal-irqad (pawzi fit-tehid tan-nifs waqt l-irqad) u ipossemija relatata mal-irqad (livell baxx ta' ossiġnu fid-demem). Is-sintomi jistgħu jinkludu pawzi fit-tehid tan-nifs waqt l-irqad, qawmien bil-lejl minħabba qtugħ ta' nifs, diffikultajiet biex tibqa' rieqed jew hedla eċċessiva matul il-ġurnata. Jekk inti jew persuna oħra tosservaw dawn is-sintomi, ikkuntattja lit-tabib tiegħek. It-tabib tiegħek jista' jikkunsidra tnaqqis fid-doża.

Użu fit-tul u tolleranza

Din il-medicina fiha fentanyl li huwa medicina oppjojde. L-użu ripetut ta' medicini oppjojdi li jtaffu l-uġiġh jista' jirriżulta f'li l-medicina tkun inqas effettiva (tidraha, magħrufa bħala tolleranza tal-medicina). Tista' ssir aktar sensittiv għall-uġiġh waqt li tkun qed tuża Effentora. Dan huwa magħruf

bhala iperalgeżija. Iż-żieda fid-doża ta' Effentora tista' tgħin sabiex ikompli jitnaqqas l-uġiġh tiegħek għal ftit żmien, iżda tista' tkun ta' ħsara wkoll. Jekk tinnota li l-medicina tiegħek issir inqas effettiva, kellek lit-tabib tiegħek. It-tabib tiegħek se jiddeċiedi jekk huwiex aħjar għalik li żżid id-doża jew li tnaqqas gradwalment l-użu tiegħek ta' Effentora.

Dipendenza

L-użu ripetut ta' Effentora jista' jwassal ukoll għal dipendenza u abbuż li jistgħu jirriżultaw f' doża eċċessiva ta' periklu għall-ħajja. Ir-riskju ta' dawn l-effetti sekondarji jista' jiżdied b' doża oġhla u tul ta' żmien itwal ta' użu. Id-dipendenza tista' gġiegħlek thoss li m'għadekx tikkontrolla kemm għandek bżonn tuża medicina jew kemm għandek bżonn tużaha ta' spiss. Tista' thoss li għandek bżonn tkompli tuża l-medicina tiegħek, anke meta ma tgħinx ittaffi l-uġiġh tiegħek.

Ir-riskju li persuna ssir dipendenti jvarja minn persuna għal oħra. Jista' jkollok riskju akbar li ssir dipendenti fuq Effentora jekk:

- inti jew xi hadd fil-familja tiegħek qatt abbuża jew kien dipendenti fuq l-alkohol, medicini bir-ricetta jew medicina illegali (“dipendenza”).
- inti persuna li tpejjep.
- inti qatt kellek problemi bil-burdata tiegħek (dipressjoni, ansjetà jew disturb tal-personalità) jew ġejt ittrattat minn psikjatra għal mard mentali ieħor.

Jekk tinnota xi wieħed mis-sinjali li ġejjin waqt li qed tuża Effentora, jista' jkun sinjal li inti sirt dipendenti jew vizzjat.

- għandek bżonn tuża l-medicina għal żmien itwal minn dak irrakkomandat mit-tabib tiegħek
- għandek bżonn tuża aktar mid-doża rakkomandata
- qed tuża l-medicina għal raġunijiet oħrajn minbarra dawk preskritti, pereżempju, ‘biex tibqa’ kalm’ jew ‘tgħinek torqod’
- għamilt tentattivi ripetuti, mingħajr suċċess biex tieqaf jew tikkontrolla l-użu tal-medicina
- meta tieqaf tieħu l-medicina thossok ma tiflahx (eż. dardir, rimettar, dijarea, ansjetà, tertir ta' bard, roġhda, u ħruġ ta' għaraq), u thossok aħjar ladarba terġa' tuża l-medicina (‘effetti tat-twaqqif’)

Jekk tinnota xi wieħed minn dawn is-sinjali, kellek lit-tabib tiegħek biex tiddiskuti l-aħjar mod ta' trattament għalik, inkluż meta jkun xieraq li tieqaf u kif tieqaf b' mod sikur.

Fittex parir mediku URGENTI jekk:

- Ikollok sintomi bħal diffikultà biex tieħu n-nifs jew sturdament, nefha tal-ilsien, tax-xofftejn jew tal-gerżuma waqt li tkun qed tuża Effentora. Dawn jistgħu jkunu sintomi bikrija ta' reazzjoni allergika serja (anafilassi, sensitività eċċessiva; ara sezzjoni 4 taht “Effetti sekondarji serji”)

X'taġhmel jekk xi hadd bi żball jieħu Effentora

Jekk taħseb li xi hadd bi żball ħa Effentora, jekk jogħġbok fittex għajnuna medika minnufih. Ipprova żomm il-persuna mqajma sakemm tasal l-għajnuna ta' emergenza.

Jekk xi hadd bi żball jieħu Effentora, jista' jkollu l-istess effetti mhux mixtieqa kif deskritt f' sezzjoni 3 “Jekk tuża Effentora aktar milli suppost”.

Tfal u adolexxenti

Tagħtix din il-medicina lil tfal u adolexxenti ta' età inqas minn 18-il sena.

Medicini oħra u Effentora

Għid lit-tabib jew lill-ispizjar tiegħek qabel tibda tieħu Effentora jekk qed tieħu, hadt dan l-aħħar jew tista' tieħu xi wahda minn dawn il-medicini li ġejjin:

- L-użu ta' Effentora flimkien ma' medicini sedattivi bħal benzodiazepines jew medicini relatati jżid ir-riskju ta' nġhas, diffikultajiet biex tieħu n-nifs (depressjoni respiratorja), koma u jista' jkun ta' periklu għall-ħajja. Minħabba dan, użu konkomitanti għandu jitqies biss meta għażliet ta' trattament ieħor ma jkunux possibbli. Madankollu, jekk it-tabib tiegħek jippreskrivi Effentora flimkien ma' medicini sedattivi, id-doża u

t-tul tat-trattament konkomitanti għandhom ikunu limitati mit-tabib tiegħek.

Jekk jogħġbok għid lit-tabib tiegħek dwar il-medicini sedattivi kollha li qed tieħu (bħal pilloli tal-irquad, medicini biex jittrattaw l-ansjetà, xi medicini biex jittrattaw reazzjonijiet allergiċi (antistaminiċi), jew kalmanti) u segwi bir-reqqa r-rakkomandazzjoni tad-doża tat-tabib tiegħek. Jista' jkun ta' għajna li tgharraf hbieb jew qrafa biex dawn ikunu konxji tas-sinjali u s-sintomi msemmija hawn fuq. Ikkuntattja lit-tabib tiegħek meta jkollok sintomi bħal dawn.

- Xi rilassanti tal-muskoli bħal baclofen, diazepam (ara wkoll is-sezzjoni "Twissijiet u prekawzjonijiet").
- Kull medicina li jista' jkollha effett fuq il-mod kif ġismek ikisser Effentora, bħal ritonavir, nelfinavir, amprenavir, u fosamprenavir (medicini li jgħinu fil-kontroll ta' infezzjoni ta' l-HIV) jew oħrajn imsejja inibituri ta' CYP3A4 bħal ketoconazole, itraconazole, jew fluconazole (wżati għall-kura ta' infezzjonijiet mill-moffa), troleandomycine, clarithromycine, jew erythromycine (medicini għall-kura ta' infezzjonijiet mill-batterji), aprepitant (użat għal tqalligh sever) u diltiazem u verapamil (medicini għall-kura ta' pressjoni għolja jew mard tal-qalb).
- Medicini msejja inibituri ta' monoamine-oxidase (MAO) (użati għal depressjoni severa) jew hađt dawn fl-aħħar ġimagħtejn.
- Ċerti tipi ta' medicini kontra l-uġigh li jissejhu agonisti/antagonisti parzjali, eż. buprenorphine, nalbuphine u pentazocine (medicini għal kura tal-uġigh). Jista' jkollok sintomi tas-sindrome ta' rtirar (dardir, rimettar, dijarea, ansjetà, tertir ta' bard, roġha, u għaraq) waqt li tkun qed tuża dawn il-medicini.
- Xi medicini kontra l-uġigh għall-uġigh fin-nervituri (gabapentin u pregabalin).
- Ir-riskju ta' effetti sekondarji jżied jekk qieghed tieħu medicini bħal ċerti antidipressanti jew antipsikotiċi. Effentora jista' jinteraġixxi ma' dawn il-medicini u jista' jkollok bidliet fl-istat mentali (eż. aġitazzjoni, allucinazzjonijiet, koma), u effetti oħra bħal temperatura tal-ġisem oġhla minn 38°C, zieda fir-rata tat-tahbita tal-qalb, pressjoni tad-demmm instabbli, u esaġerazzjoni tar-riflessi, riġidità fil-muskoli, nuqqas ta' koordinazzjoni u/jew sintomi gastrointestinali (eż. dardir, rimettar, dijarea). It-tabib tiegħek se jgħidlek jekk Effentora huwiex tajjeb għalik.

Għid lit-tabib jew lill-ispizjar tiegħek jekk qieghed tieħu, hađt dan l-aħħar jew tista' tieħu xi medicina oħra.

Effentora ma' ikel, xorb u alkohol

- Effentora jista' jintuża qabel jew wara, iżda mhux waqt l-ikel. Tista' tixrob xi ftit ilma qabel tuża Effentora biex tgħin ixxarrab hałqak, iżda m'għandek tixrob jew tiekol xejn waqt li qed tieħu l-medicina.
- M'għandekx tixrob meraq tal-grejpfrut waqt li qed tuża Effentora minhabba li jista' jkollu effett fuq il-mod kif ġismek ikisser Effentora.
- Tixrobx alkohol waqt li qed tuża Effentora. Dan jista' jzid ir-riskju li jkollok esperjenza ta' effetti sekondarji serji inkluż mewt.

Tqala u treddigh

Jekk inti tqila jew qed tredda', taħseb li tista tkun tqila jew qed tippjana li jkollok tarbija, itlob il-parir tat-tabib jew tal-ispizjar tiegħek qabel tuża din il-medicina.

Tqala

Effentora m'għandux jintuża waqt it-tqala sakemm ma ddiskutejtx dan mat-tabib tiegħek.

Jekk Effentora jintuża għal żmien twil waqt it-tqala, hemm ukoll riskju li t-tarbija tat-twelid ikollha sintomi ta' rtirar tal-medicina li jistgħu jkun ta' periklu għall-ħajja jekk ma jkunux identifikati u ttrattati minn tabib.

M'għandekx tuża Effentora waqt il-ħlas għax fentanyl tista' jikkawża depressjoni respiratorja fit-tarbija tat-twelid.

Treddigh

Fentanyl jista' jgħaddi fil-ħalib tas-sider u jista' jikkawża effetti mhux mixtieqa fit-tarbija li qed terda. Tużax Effentora jekk qed tredda'. M'għandekx tibda t-treddigh sa mill-inqas 5 ijiem wara l-aħħar doża ta' Effentora.

Sewqan u thaddim ta' magni

Għandek tiddiskuti mat-tabib tiegħek jekk huwiex sikur għalik biex issuq, jew thaddem magni wara li tiehu Effentora. Issuqx u thaddimx magni jekk int: qed thossok bin-nghas jew sturdut; għandek vista m'cajpra jew doppja; jew għandek diffikultà biex tikkoncentra. Huwa mportanti li int tkun taf kif tirreagixxi għal Effentora qabel issuq jew thaddem magni.

Effentora fih is-sodium

Effentora 100 mikrogramma

Din il-medicina fiha 10 mg sodium (il-komponent prinċipali tal-melħ tat-tisjir/li jintuza mal-ikel) f'kull pillola għall-ħalq. Dan huwa ekwivalenti għal 0.5% tal-ammont massimu rakkomandat ta' sodium li għandu jittiehed kuljum mad-dieta minn adult.

Effentora 200 mikrogramma, Effentora 400 mikrogramma, Effentora 600 mikrogramma, Effentora 800 mikrogramma

Din il-medicina fiha 20 mg sodium (il-komponent prinċipali tal-melħ tat-tisjir/li jintuza mal-ikel) f'kull pillola għall-ħalq. Dan huwa ekwivalenti għal 1% tal-ammont massimu rakkomandat ta' sodium li għandu jittiehed kuljum mad-dieta minn adult.

3. Kif għandek tuza Effentora

Dejjem għandek tuza din il-medicina skont il-parir eżatt tat-tabib tiegħek. Dejjem għandek taċċerta ruħek mat-tabib jew mal-ispizjar tiegħek jekk ikollok xi dubju.

Qabel tibda t-trattament u regolarment matul it-trattament, it-tabib tiegħek se jiddiskuti wkoll miegħek x' tista' tistenna mill-użu ta' Effentora, meta u kemm għandek bżonn toħodha, meta tikkuntattja lit-tabib tiegħek, u meta għandek bżonn twaqqafha (ara wkoll sezzjoni 2).

Dożaġġ u frekwenza

Meta tibda tuza Effentora għall-ewwel darba, it-tabib tiegħek se jaħdem miegħek biex isib id-doża li ttafflek l-uġiġh li jinħass. Huwa mportanti ħafna li inti tuza Effentora eżatt kif jgħidlek it-tabib. Id-doża tal-bidu hija 100 mikrogramma. Waqt li qed tiġi determinata d-doża xierqa tiegħek, it-tabib tiegħek jista' jgħidlek biex tiehu aktar minn pillola waħda kull episodju. Jekk l-uġiġh li jinħass ma jittaffiex wara 30 minuta, uza biss pillola waħda oħra ta' Effentora waqt il-perijodu ta' titrazzjoni.

Ladarba id-doża xierqa tiġi determinata mat-tabib tiegħek, bħala regola ġenerali uza pillola waħda għall-episodju ta' uġiġh li jinħass. Kif jitkompla l-kors ta' kura, l-htieġa tiegħek ta' terapija għall-uġiġh tista' tinbidel. Għandu mnejn ikunu meħtieġa dozi oġhla. Jekk l-uġiġh li jinħass tiegħek ma jittaffiex wara 30 minuta, uza biss pillola waħda oħra ta' Effentora waqt dan il-perijodu ta' aġġustament mill-ġdid tad-doża.

Kellem lit-tabib tiegħek jekk id-doża xierqa tiegħek ta' Effentora ma taffix l-uġiġh li jinħass tiegħek. It-tabib tiegħek jiddeċiedi jekk hemmx bżonn li d-doża tiegħek tinbidel.

Stenna ta' l-inqas 4 sigħat qabel tikkura episodju ieħor ta' uġiġh li jinħass b'Effentora.

Għandek tgħid lit-tabib tiegħek minnufih jekk qed tuza Effentora aktar minn erba' darbiet kuljum, peress li tista' tkun meħtieġa bidla fil-kors tat-trattament tiegħek. It-tabib tiegħek jista' jbidel it-trattament tal-uġiġh persistenti tiegħek; meta l-uġiġh persistenti tiegħek huwa kkontrollat, it-tabib tiegħek jista' jkollu bżonn ibiddel id-doża ta' Effentora. Jekk it-tabib tiegħek jissuspetta žieda fis-sensittività għall-uġiġh relatata ma' Effentora (iperalġeżja), jista' jiġi kkunsidrat tnaqqis fid-doża tiegħek ta' Effentora (ara sezzjoni 2 taħt "Twissijiet u prekawzjonijiet"). Għall-aktar serħan effettiv, għid lit-tabib tiegħek dwar l-uġiġh tiegħek u kif Effentora qed jaħdem għalik, biex id-doża tkun tista' tinbidel jekk hemm bżonn.

Tbiddilx id-doži ta' Effentora jew tal-mediċini ta' l-uġiġh l-oħra waħdek. Kull bidla fid-doża għandha tiġi preskritta u sorveljata mit-tabib tiegħek.

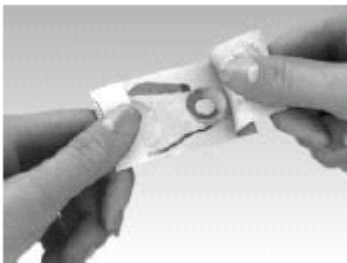
Jekk m'intix ċert dwar id-doża t-tajba, jew jekk għandek xi mistoqsijiet dwar kif tiehu din il-mediċina, għandek tkellem lit-tabib tiegħek.

Metodu ta' kif għandu jingħata

Effentora pilloli għall-ħalq huma għall-użu għall-mukuża tal-ħalq. Meta tpogġi pillola f'ħalqek, din tinhall u l-mediċina tiġi assorbita minn ġol-kisja ta' ħalqek, għal ġos-sistema tad-demem. Meta tiehu l-mediċina b'dan il-mod tippermetti li tiġi assorbita malajr biex ittaffi l-uġiġh li jinħass.

Meta tiehu l-mediċina

- Iftaħ il-folja biss meta tkun lest biex tuża l-pillola. Il-pillola għandha tintuża minnufiħ ladarba titneħħa mill-folja.
- Issepara waħa mill-unitajiet tal-folja minn mal-kartuna tal-folja billi ċċarrat il-perforazzjonijiet.
- Ilwi l-unità tal-folja tul il-linja fejn indikat.
- Qaxxar id-dahar tal-folja biex tesponi l-pillola. TIPPRUVAX tinbotta l-pillola minn ġol-folja, għax dan jista' jagħmel hsara lill-pillola.



- Neħhi l-pillola minn ġol-unità tal-folja u **minnufiħ** poggji l-pillola shiħa hdejn darsa bejn il-ħanek u l-ħadd (kif muri fl-istampa). Kultant, it-tabib tiegħek jista' jgħidlek tpogġi l-pillola taħt l-ilsien.
- Tippruvax tgħaffeg jew taqşam il-pillola.



- Tigdimx, terdgħax, toghmodx, u tiblax il-pillola, għax dan iwassal għal inqas serħan mill-uġiġh minn meta tittiehed kif muri.
- Il-pillola għandha tithalla bejn il-ħadd u l-ħanek sakemm tinhall, li normalment jieħu madwar 14 sa 25 minuta.
- Tista' thoss sensazzjoni ta' tbaqbieq hafif bejn il-ħadd u l-ħanek tiegħek hekk kif il-pillola tkun qed tinhall.
- F'każ ta' irritazzjoni tista' tbiddel il-post tal-pillola fuq il-ħanek.
- Wara 30 minuta, jekk jibqgħu fdalijiet tal-pillola, dawn jistgħu jinbelgħu ma' tazza ilma.

Jekk tuża Effentora aktar milli suppost

- L-aktar effetti mhux mixtieqa komuni huma thossok bin-nghas, ma tiflaħx jew sturdut. Jekk tibda' thossok sturdut hafna, jew bin-nghas hafna qabel ma l-pillola tkun inħallet għal kollox, laħlaħ ħalqek bl-ilma u obżoq il-fdalijiet tal-pillola fis-sink jew fil-loki minnufiħ.

- Effett mhux mixtieq serju ta' Effentora huwa nifs bil-mod u/jew baxx. Dan jista' jsehh jekk id-doza tieghek ta' Effentora hija gholja wisq jew jekk int tiehu wisq Effentora. F'kazijiet severi tehid zejjed ta' Effentora jista' jwassal ukoll ghal koma. Jekk thossok sturdut hafna, bi nghas hafna jew jekk ikollok nifs bil-mod jew baxx, jekk joghgbok fittex ghajnuna medika minnufih.
- Doza eccessiva tista' tirrizulta wkoll f'disturb tal-mohh maghruf bhala lewkoencefalopatija tossika.

Jekk tinsa tuza Effentora

Jekk l-ugigh li jinhas ghadu m'ghaddiex, tista' tiehu Effentora kif preskritt mit-tabib. Jekk l-ugigh li jinhas ghadda, tiehux Effentora qabel l-episodju li jmiss ta' ugigh li jinhas.

Jekk tieqaf tuza Effentora

Ghandek twaqqaf Effentora meta ma jkollokx aktar ugigh li thossu. Madankollu, inti trid tkompli tiehu l-medicina opjodi tas-soltu tieghek li ttaffi l-ugigh biex tikkura l-ugigh persistenti tal-kancer kif rakkomandat mit-tabib tieghek. Jista' jkollok sintomi tas-sindrome ta' rtirar li jkunu simili ghall-effetti sekondarji possibbli ta' Effentora meta twaqqaf Effentora. Jekk ikollok sintomi ta' rtirar jew jekk tkun inkwetat dwar is-solliev tal-ugigh tieghek, ghandek tikkuntattja lit-tabib tieghek. It-tabib tieghek se jevalwak jekk ikollok bzonn ta' medicina biex tnaqqas jew telimina s-sintomi ta' rtirar.

Jekk ghandek aktar mistoqsijiet dwar l-uzu ta' din il-medicina, staqsi lit-tabib jew lill-ispizjar tieghek.

4. Effetti sekondarji possibbli

Bhal kull medicina ohra, din il-medicina tista' tikkawza effetti sekondarji, ghalkemm ma jidhrux f'kulhadd. Jekk tara xi wiehed minn dawn, kellem lit-tabib tieghek.

Effetti sekondarji serji

- **L-aktar effetti mhux mixtieqa serji huma nifs baxx, presjoni baxxa u xokk. Effentora, bhal prodotti ohra li fihom fentanyl, jista' jikkawza problemi tan-nifs severi hafna li jistghu jwasslu ghall-mewt. Jekk jaqbddek hafna nghas jew jekk ghandek nifs bil-mod u/jew baxx, int jew min qed jiehu hsiebek ghandkom tikkuntattjaw lit-tabib tieghek immedjatament u ccmplu ghal ghajnuna ta' emergenza.**
- **Ikkuntattja lit-tabib tieghek minnufih jekk ikollok tahlita tas-sintomi li gejjin**
 - Dardir, rimettar, anoressija, gheja, dgħufija, sturdament u pressjoni baxxa
 - Flimkien, dawn is-sintomi jistghu jkunu sinjal ta' kundizzjoni li tista' tkun ta' periklu għall-hajja, li tissegjah insufficjenza adrenali; kundizzjoni li fiha l-glandoli adrenali ma jipproduçux ormoni bizzejjed.

Effetti sekondarji ohra

Komuni hafna: jistghu jaffetwaw aktar minn persuna wahda minn kull 10

- Sturdament, ugigh ta' ras
- thossok imdardar, rimettar
- fil-post ta' l-applikazzjoni tal-pillola: ugigh, ulcera, irritazzjoni, fsada, tnefnim, telf ta' sensazzjoni, hmura, nefha jew ponot

Komuni: jistghu jaffetwaw sa persuna wahda minn kull 10

- thossok anzjuż jew konfuż, depressjoni, insomnja
- toghma mhux normali, tnaqqis fil-piz
- jaqbddek in-nghas, sedazzjoni, gheja eccessiva, debbulizza, emigranja, tnefnim, nefha fid-dirghajn jew fir-riglejn, sindrome ta' rtirar tal-medicina (jistghu jidhru bl-okkorrenza tal-effetti sekondarji li gejjin: dardir, rimettar, dijarea, ansjeta, tertir ta' bard, tregħid, u gharaq), roghda, waqat, kesha
- stitikezza, infjammazzjoni tal-halq, halq xott, dijarea, hruq ta' stonku, telf ta' aptit, ugigh fl-istonku, skomdu fl-istonku, indigestjoni, ugigh fis-snien, infezzjoni mill-moffa fil-halq

- ħakk, għaraq eċċessiv, raxx
- qtugħ ta' nifs, ġriżmejn juġġu
- tnaqqis ta' ċelluli bojod fid-dem, tnaqqis ta' ċelluli ħomor fid-dem, pressjoni tad-dem imnaqqa jew miżjuda, rata ta' thabbit tal-qalb mgħaġġla aktar mis-soltu
- uġiġħ fil-muskoli, uġiġħ fid-dahar
- għeja

Mhux komuni: jistgħu jaffetwaw sa persuna waħda minn kull 100

- griżmejn jaħarqu
- tnaqqis fiċ-ċelluli li jgħinu d-dem jgħaqad
- thossok kuntent ħafna, nervuż, mhux normali, mferfex jew għajjen; tara jew tisma affarijiet li mhux vera hemm (allucinazzjonijiet), inabilità biex torqod, koxxjenza mnaqqa, bidla fl-istat mentali, diżorjentament, nuqqas ta' koncentrazzjoni, telf tal-bilanċ, vertigo, problemi biex titkellem, żanżin fil-widna, skomdu fil-widna
- vista disturbata jew imċajpra, għajn ħamra
- rata tal-qalb baxxa aktar minn normal, thossok shun ħafna (fwawar ta' shana)
- problemi severi biex tieħu n-nifs, diffikultà biex tieħu n-nifs waqt l-irquad
- waħda jew aktar minn dawn il-problemi li ġejjin fil-ħalq: ulċera, telf ta' sensazzjoni, skomdu, kulur mhux tas-soltu, disturbi fit-tessut l-artab, disturbi fl-ilsien, ilsien jgħuġa jew bl-infafet jew bl-ulċeri, uġiġħ fil-ħanek, xufftejn maqsuma, disturbi fis-snien
- infjammazzjoni fl-esofagu, paralizi tal-musrana, disturb fil-marrara
- għaraq kiesaħ, nefha fil-wiċċ, ħakk generalizzat, telf ta' xagħar, kontrazzjonijiet mhux volontarji tal-muskoli, indebboliment muskolari, thossok ma tiflaħx, skomdu fis-sider, għatx, kesħa, thossok taħraq, diffikultà biex tgħaddi l-awrina
- telqa
- fwawar

Rari: jistgħu jaffetwaw sa persuna waħda minn kull 1,000

- disturbi fil-ħsieb, disturbi fil-movimenti
- nfafet fil-ħalq, xufftejn xotti, akkumulazzjoni ta' materja taħt il-ġilda fil-ħalq
- nuqqas ta' testosterone, sensazzjoni mhux normali fl-għajnejn, tara leħħa ta' daw, dwiefer fragili
- Reazzjonijiet allergiċi bħal raxx, ħmura, xufftejn u wiċċ minfuħin, ħorriqija

Mhux magħruf: ma tistax tittiehed stima tal-frekwenza mid-*data* disponibbli

- telf ta' koxjenza, waqfien tan-nifs, konvulżjoni (aċċessjonijiet)
- nuqqas ta' ormoni sesswali (defiċjenza ta' androġeni)
- dipendenza fuq id-drogi (vizzju) (ara sezzjoni 2)
- abbuż mid-droga (ara sezzjoni 2)
- tolleranza għall-mediċina (ara sezzjoni 2)
- delirju (sintomi jistgħu jinkludu taħlita ta' aġitazzjoni, nuqqas ta' kwiet, diżorjentament, konfużjoni, biża', tara jew tisma affarijiet li mhux vera hemm, disturb fl-irquad, ħmar il-lejl)
- trattament fit-tul b'fentanyl waqt it-tqala jista' jikkawża sintomi ta' meta wiehed jieqaf jieħu l-mediċina fit-tarbija tat-twelid, u dan jista' jkun ta' periklu għall-ħajja (ara sezzjoni 2)

Rappurtar tal-effetti sekondarji

Jekk ikollok xi effett sekondarju, kellek lit-tabib jew lill-ispizjar tiegħek. Dan jinkludi xi effett sekondarju li mhuwiex elenkat f'dan il-fuljett. Tista' wkoll tirrapporta effetti sekondarji direttament permezz tas-sistema ta' rappurtar nazzjonali imniżżla f' [Appendiċi V](#). Billi tirrapporta l-effetti sekondarji tista' tgħin biex tiġi pprovduta aktar informazzjoni dwar is-sigurtà ta' din il-mediċina.

5. Kif taħzen Effentora

Aħzen din il-mediċina f'post sikur u sigur, fejn il-persuni l-oħra ma jkunux jistgħu jaċċessawha. Tista' tikkawża ħsara serja u tkun fatali għal nies li jistgħu jieħdu din il-mediċina bi żball, jew intenzjonalment meta ma tkunx ingħatat riċetta għalihom.

Il-mediċina li ttaffi l-uġigh f'Effentora hija qawwija hafna u tista' tkun ta' periklu għall-hajja jekk bi żball tittiehed mit-tfal. Din il-mediċina għandha tinżamm fejn ma tidhirx u ma tintlaħaqx mit-tfal.

- Tużax din il-mediċina wara d-data ta' meta tiskadi li tidher fuq it-tikketta tal-pakkett tal-folja u fuq il-kartuna. Id-data ta' meta tiskadi tirreferi għall-aħħar ġurnata ta' dak ix-xahar.
- Aħżen fil-pakkett oriġinali sabiex tilqa' mill-umdità'.
- Tarmix mediċini mal-ilma tad-dranagġ jew mal-iskart domestiku. Staqsi lill-ispizjar tiegħek dwar kif għandek tarmi mediċini li m'għadekx tuża. Dawn il-miżuri jgħinu għall-protezzjoni tal-ambjent.

6. Kontenut tal-pakkett u informazzjoni oħra

X'fih Effentora

Is-sustanza attiva hi fentanyl. Kull pillola fiha jew:

- 100 mikrogramma fentanyl (bħala citrate)
- 200 mikrogramma fentanyl (bħala citrate)
- 400 mikrogramma fentanyl (bħala citrate)
- 600 mikrogramma fentanyl (bħala citrate)
- 800 mikrogramma fentanyl (bħala citrate)

Is-sustanzi l-oħra huma manitol, sodium starch glycolate tip A, sodium hydrogen carbonate, sodium carbonate, citric acid, magnesium stearate.

Kif jidher Effentora u l-kontenut tal-pakkett

Il-pilloli għall-halq huma pillola b'wicc èatt, tondi u b'xifer imtajar, immarati fuq naħa waħda b'“C” u fuq in-naħa l-oħra b'“1” għal Effentora 100 mikrogramma, b'“2” għal Effentora 200 mikrogramma, b'“4” għal Effentora 400 mikrogramma, b'“6” għal Effentora 600 mikrogramma, b'“8” għal Effentora 800 mikrogramma.

Kull folja fiha 4 pilloli għall-halq, fornuti f'kartun ta' 4 jew 28 pillola għall-halq.

Jista' jkun li mhux il-pakketti tad-daqsijiet kollha jkunu fis-suq.

Detentur tal-Awtorizzazzjoni għat-Tqegħid fis-Suq

TEVA B.V.
Swensweg 5
2031 GA Haarlem
L-Olanda

Manifattur

Teva Pharmaceuticals Europe B.V.
Swensweg 5
2031 GA HAARLEM
L-Olanda

Merckle GmbH
Ludwig-Merckle-Straße 3
89143 Blaubeuren
Il-Ġermanja

Għal kull tagħrif dwar din il-mediċina, jekk jogħġbok ikkuntattja lir-rappreżentant lokali tad-Detentur tal-Awtorizzazzjoni għat-Tqegħid fis-Suq:

België/Belgique/Belgien

Teva Pharma Belgium N.V./S.A./AG
Tel/Tél: +32 3 820 73 73

България

Тева Фарма ЕАД
Тел.: +359 2 489 95 85

Česká republika

Teva Pharmaceuticals CR, s.r.o.
Tel: +420 251 007 111

Danmark

Teva Denmark A/S
Tlf: +45 44 98 55 11

Deutschland

TEVA GmbH
Tel: +49 731 402 08

Eesti

UAB Teva Baltics Eesti filiaal
Tel: + 372 661 0801

Ελλάδα

Specifar A.B.E.E.
Τηλ: +30 2118805000

España

Teva Pharma, S.L.U.
Tel: + 34 91 387 32 80

France

Teva Santé
Tél: +33 1 55 91 78 00

Hrvatska

Pliva Hrvatska d.o.o
Tel: + 385 1 37 20 000

Ireland

Teva Pharmaceuticals Ireland
Tel: +44 (0) 207 540 7117

Ísland

Teva Pharma Iceland ehf.
Sími: +354 5503300

Italia

Teva Italia S.r.l.
Tel: +39 028917981

Κύπρος

Specifar A.B.E.E.
Τηλ: +30 2118805000

Lietuva

UAB Teva Baltics
Tel: +370 5 266 02 03

Luxembourg/Luxemburg

Teva Pharma Belgium N.V./S.A./AG.
Tél: +32 3 820 73 73

Magyarország

Teva Gyógyszergyár Zrt.
Tel.: (+ 36) 1 288 6400

Malta

Teva Pharmaceuticals Ireland
L-Irlanda
Tel: +44 (0) 207 540 7117

Nederland

Teva Nederland B.V.
Tel: +31 (0) 800 0228 400

Norge

Teva Norway AS
Tlf: +47 66 77 55 90

Österreich

ratiopharm Arzneimittel Vertriebs-GmbH
Tel: +43 197007 0

Polska

Teva Pharmaceuticals Polska Sp. z o.o.
Tel.: +48 22 345 93 00

Portugal

Teva Pharma - Produtos Farmacêuticos, Lda.
Tel: +351 21 476 75 50

România

Teva Pharmaceuticals S.R.L.
Tel: +4021 230 65 24

Slovenija

Pliva Ljubljana d.o.o.
Tel: +386 1 58 90 390

Slovenská republika

TEVA Pharmaceuticals Slovakia s.r.o.
Tel: +421257267911

Suomi/Finland

Teva Finland Oy
Puh/Tel: +358 20 180 5900

Sverige

Teva Sweden AB
Tel: +46 (0)42 12 11 00

Latvija

UAB Teva Baltics filiāle Latvijā

Tel: +371 67 323 666

United Kingdom (Northern Ireland)

Teva Pharmaceuticals Ireland

Ireland

Tel: +44 (0) 207 540 7117

Dan il-fuljett kien rivedut l-ahhar f' {XX/SSSS}

Informazzjoni dettaljata dwar din il-medicina tinsab fuq is-sit elettroniku tal-Agenzija Ewropea għall-Medicini <http://www.ema.europa.eu/>.

ANNEX IV

**KONKLUŻJONIJIET XJENTIFIĊI U RAĠUNIJIET GHALL-VARJAZZJONI GHAT-
TERMINI TAL-AWTORIZZAZZJONI(JIET) GHAT-TQEGHID FIS-SUQ**

Konkluzjonijiet xjentifiċi

Meta jiġi kkunsidrat ir-Rapport ta' Valutazzjoni tal-PRAC dwar il-PSUR(s) għal fentanyl (għoti transmukużali), il-konkluzjonijiet xjentifiċi tas-PRAC huma kif ġej:

Fid-dawl tar-rapporti fil-letteratura, rapporti spontanji u azzjonijiet preċedenti meħuda għal prodotti oħra tal-opjojdi (eż. irqajja' transdermali, soluzzjoni għall-injezzjoni ta' fentanyl), il-PRAC iqis li għandha tiġi kkomunikata aktar informazzjoni dwar id-Disturb Minħabba l-Użu tal-Opjojdi (OUD, *Opioid Use Disorder*) lil dawk li jippreskrivu l-prodott u lill-pazjenti. Il-PRAC ikkonkluda li l-informazzjoni dwar il-prodott tal-prodotti li fihom fentanyl (għoti transmukużali) għandha tiġi emendata kif xieraq.

Fid-dawl tar-rapporti fil-letteratura, rapporti spontanji u azzjonijiet preċedenti meħuda għal prodotti oħra tal-opjojdi (eż. irqajja' transdermali, soluzzjoni għall-injezzjoni ta' fentanyl), il-PRAC iqis li għandha tiġi kkomunikata aktar informazzjoni dwar il-ħażna f' post sigur u sikur fl-informazzjoni dwar il-prodott. Il-PRAC ikkonkluda li l-informazzjoni dwar il-prodott tal-prodotti li fihom fentanyl (għoti transmukużali) għandha tiġi emendata kif xieraq.

Fid-dawl tad-*data* disponibbli dwar lewkoenċefalopatija tossika f'kuntast ta' doża eċċessiva mill-letteratura u rapporti spontanji inklużi każijiet li għandhom mill-inqas possibbiltà raġonevoli ta' relazzjoni kawżali ma' doża eċċessiva ta' fentanyl, ir-Relatur tal-PRAC ikkonkluda li l-informazzjoni dwar il-prodott ta' prodotti li fihom fentanyl (għoti transmukużali) għandha tiġi emendata kif xieraq.

Wara li rreveda r-rakkomandazzjoni tal-PRAC, is-CHMP jaqbel mal-konkluzjonijiet ġenerali magħmula mill-PRAC u mar-raġunijiet għar-rakkomandazzjoni.

Raġunijiet għall-varjazzjoni għat-termini tal-Awtorizzazzjoni(jiet) għat-Tqegħid fis-Suq

Abbażi tal-konkluzjonijiet xjentifiċi għal fentanyl (għoti transmukużali) is-CHMP huwa tal-fehma li l-bilanċ bejn il-benefiċċju u r-riskju ta' prodott(i) mediċinali li fih/fihom fentanyl (għoti transmukużali) mhux mibdul sugġett għall-bidliet proposti għall-informazzjoni tal-prodott.

Is-CHMP jirrakkomanda li t-termini għall-awtorizzazzjoni(jiet) għat-tqegħid fis-Suq għandhom ikunu varjati.